



# Deia

HOY CON DEIA

ON, revista de estilo, ocio y televisión. Ortzadar, euskal kulturaren aldizkaria.



“Como euskaldun, me gustaría una final entre Athletic y Real Sociedad”

Joseba Arrasate Entrenador del C.A. Osasuna // P38-39



“Estoy con jugadoras con las que me sentía reflejada cuando era pequeña”

Oihane Valdezate Jugadora del Athletic // P42-43



## Una ley contra “todos los sufrimientos”

LA FAMILIA DE LA VIZCAINA MARIBEL TELLAETXE DEMANDA UNA NORMA DE EUTANASIA AMPLIA Y CON GARANTÍAS PLENAS // P13

El viudo de la portugaluja Maribel Tellaetxe consuela al doctor Marcos Ariel Hourmann, ayer en presencia de su hijo y de Asun Gómez, viuda de Luis de Marcos. Foto: Juan Lazkano

## SALUD ACONSEJA A LOS VECINOS DEL VERTEDERO CERRAR LAS VENTANAS Y LIMITAR EL DEPORTE

El incendio de plásticos y material con cloro libera dioxinas, lo que obliga a medidas preventivas en Zaldibar, Ermua y Eibar

El Departamento de Salud del Gobierno vasco recomendó ayer a los vecinos de Eibar, Ermua y Zaldibar que mantengan las ventanas cerradas el mayor

tiempo posible, en especial por la noche, y que reduzcan las actividades deportivas intensivas al aire libre, debido a las toxinas liberadas por la quema de plás-

ticos y material con cloro en el vertedero derrumbado. Estos contaminantes no suponen riesgo para la salud a corto plazo, pero sí su acumulación. // P6-7

## EL IPC RESTA PODER ADQUISITIVO A 230.000 VASCOS SIN CONVENIO

● CC.OO. y UGT resaltan que los pactos firmados han tenido efecto positivo // P30-31

Lakua quiere Prisiones para darle perfil propio y Alonso dice que son “insaciables”

El portavoz del Gobierno vasco, Josu Erkoreka, urge al traspaso de Prisiones para una gestión con “perfil propio”. // P22-23

LOS CRÍTICOS DE EA DENUNCIAN SU NINGUNEO EN LAS LISTAS DE BILDU // P25

ERC INSTA A TORRA A FIJAR YA LA FECHA PARA LAS ELECCIONES // P26-27

# Egunero



Vista del incendio que afecta al vertedero y que ha obligado a tomar medidas preventivas. Foto: José Mari Martínez

## Aconsejan cerrar ventanas y reducir el deporte en Zaldibar, Ermua y Eibar

La medida preventiva se adopta tras la liberación de dioxinas procedentes de la quema de plásticos y material con cloro

**Alain Salterain**

**ZALDIBAR**— El Departamento de Salud del Gobierno vasco pidió ayer a los vecinos de Eibar, Ermua y Zaldibar que no ventilen las viviendas y mantengan las ventanas cerradas el mayor tiempo posible, especialmente por la noche “por efecto de la inversión térmica que se da en horas nocturnas”, y en la medida de lo posible, que reduzcan las actividades deportivas intensivas al aire libre hasta nuevo aviso, debido a la presencia en el aire de “furanos y dioxinas en cantidades entre 40 y 50 veces por encima de lo habitual”. La recomendación de no realizar actividades físicas intensas al aire libre podría afectar al derbi en Ipurua entre Eibar y Real Sociedad. En esta línea, la Diputación Foral de Bizkaia comunicó ayer noche que todas las competiciones de deporte escolar bajo su jurisdicción quedaban anuladas en los tres municipios en aras a esa política de prevención.

En una comparecencia de urgencia, entrada la tarde de ayer, el director de Salud Pública del Gobierno vasco, Iñaki Berraondo, subrayó que ese índice elevado no supone un riesgo para la salud, salvo cuando se da en exposiciones continuadas y prolongadas en el tiempo. No obstante, se ha decidido tomar medidas de carácter preventivo para garantizar la seguridad y la salud de las poblaciones que se encuentran en el radio de acción del vertedero colapsado el jueves día 6.

Según explicó Berraondo, las dioxinas y furanos son los contaminantes que se generan al quemar plásticos y materiales que contienen cloro, siendo el incendio en lo alto del vertedero de Zaldibar la causa de la presencia de estos contaminantes. “No supone un riesgo para la salud en el corto plazo. La acumulación de dioxinas y furanos es lo que puede afectar a la salud”, insistió. El responsable de Salud afirmó desconocer durante cuánto tiempo se mantendrán estas

recomendaciones a la ciudadanía más cercana al vertedero que sufrió una corrimiento de tierras sepultando a dos trabajadores.

En este sentido, Berraondo apuntó que el plazo de vigencia de estas recomendaciones dependerá de la extinción

del fuego activo en ese punto de la escombrera, y de la meteorología que pueda ayudar a disminuir la concentración de dioxinas. Los datos sobre la presencia de furanos y dioxinas —que fueron conocidos por el Gobierno vasco ayer la tarde a través

de un informe del CSIC— “apuntan a 700 microgramos de estas sustancias por metro cúbico, cuando en los entornos urbanos este índice se sitúa entre 10 y 40 microgramos por metro cúbico”. Estos resultados corresponden a las mediciones del 9 de febrero, fecha en la que la intensidad del incendio del vertedero fue la más alta, y las condiciones meteorológicas no contribuían a la dispersión del humo. Los resultados no se conocieron hasta ayer a la tarde por tratarse de unos análisis complejos que se realizan en muy pocos laboratorios especializados.

**“PREVENTIVAS Y GARANTISTAS”** El Departamento de Salud instaló ayer otros dos medidores de dioxinas y furanos, y en la medida en que los índices vuelvan a la normalidad, lo comunicarán de forma inmediata. “No supone un riesgo inminente para la salud”, pero lo aconsejable es la adopción de medidas de cautela como las anuncia-

### ENTRE LAS DECISIONES

#### REFORZAR LA INFORMACIÓN

●●● **Nuevas reuniones.** Entre las decisiones de ayer, la Mesa de Coordinación decidió también reforzar la información. Para ello un grupo de técnicos se reunieron ayer a la tarde con los vecinos de Eizaga, el lunes lo harán con vecinos de Ermua y el martes con los de Eibar. “El objetivo es trasladarles de primera mano la información de las mediciones y los resultados”. “Es importante que los vecinos estén informados correctamente”, aseguraron fuentes de Lehendakaritza. En la misma línea, el alcalde de Zaldibar, Jose Luis Maiztegi, puntualizó que “lo importante es que los vecinos hagan caso a los vecinos, que son los que saben”.

**CONSUMOS****GRIFO SE GARANTIZA LA CALIDAD DEL AGUA**

El Consorcio de Aguas Bilbao Bizkaia reiteró ayer que el suministro con la que se abastece a los zaldibartarras llega desde la estación de tratamiento de aguas potables de Garaizar, en Iurreta, procedente de los acopios de Oiz y Mañaria, y en ningún caso de captaciones locales.

**LA CIFRA**

13

La Viceconsejería de Agricultura mantiene abierto el control alimentario en los caseríos cercanos al vertedero de Zaldibar. La Sociedad Erika junto a la Diputación y los laboratorios Neiker y Azfi están realizando estudios en la zona. Los técnicos han cogido muestras a 13 centímetros de profundidad, junto a hortalizas. "Se han enviado a un laboratorio y para la próxima semana se tendrán los resultados", adelantaron. Entre tanto, recomiendan que no haya ni comercialización y que el autoconsumo en los caseríos sea con precaución. "La observación inicial es que no hay nada raro, pero los resultados del control alimentario se sabrán la semana que viene", puntualizaron.

das. Berraondo indicó que estas recomendaciones son "preventivas y garantistas" y que no hay riesgo para la salud salvo que se produzca una exposición "prolongada" que genere una acumulación de dioxinas y furanos en el organismo. Estas partículas tóxicas, que se producen en la combustión de plásticos y de cloro, pueden generar cáncer a largo plazo si hay una gran acumulación en el cuerpo.

El director de Salud Pública insistió en que no están constatados los efectos a "corto plazo" de la exposición a las dioxinas, la sustancia con la que envenenaron en 2004 al presidente ucraniano Viktor Yushenko, cuya cara quedó desfigurada. Berraondo señaló que la prioridad es extinguir los incendios localizados en la zona alta del vertedero, cuya intensidad ha bajado mucho desde el día que se tomaron las muestras. Los resultados de este análisis y las recomendaciones fueron comunicadas a los tres alcaldes afectados, al lehendakari, al Gobierno vasco y a la Mesa Técnica de seguimiento que hoy volverá a reunirse en Zaldibar.

Preguntado por el partido Eibar-Real Sociedad, el director de Salud Pública del Ejecutivo vasco indicó que la recomendación incluye también a la localidad armera y que deberán ser las "instituciones competentes", como la Liga de Fútbol Profesional y la Federación, las que tomen la última decisión. ●

## Los trabajos de rescate avanzan y se acercan a la 'zona cero' del vertedero

Los técnicos esperan poder concluir con las labores de acceso y estabilización del terreno este fin de semana

**ZALDIBAR** — Las labores de búsqueda continuarán activas durante todo el fin de semana en el vertedero de Zaldibar. Ayer tuvo lugar una nueva reunión de la Mesa Técnica de coordinación para el seguimiento, donde se adelantó que "ahora se intenta preparar el terreno para focalizar los puntos en los que creemos que pueden estar sepultados Joaquín y Alberto y posteriormente poder entrar con la maquinaria con total seguridad", indicó ayer Josu Zubiaga, viceconsejero de Seguridad.

Las labores se están llevando a cabo en la zona en la que se tienen indicios que pudieran estar sepultados los dos trabajadores, por lo que se está trabajando en los accesos para estabilizar el terreno. "Las zonas donde se focaliza la búsqueda es donde estaba la báscula y el acceso donde están los caseríos", describieron. "Seguimos insistiendo que la prioridad son las personas, pero son personas también las que están realizando las labores de búsqueda y su seguridad es primordial", subrayó Jesús Peña, secretario de Lehendakaritzia.

Mientras se desarrollan las labores de búsqueda, el incendio sigue siendo otro de los frentes abiertos "aunque está controlado". Se trabaja para habilitar los accesos para que las máquinas "ataquen la zona de combustión, y se estima que este domingo o lunes pueda ser sofocado", adelantó Zubiaga. En cuanto al deslizamiento del terreno, el objetivo es evitar correntías que entren en el vertedero y se desvíe a otras zonas por lo que se están drenando los lixiviados. "Se trabaja para estabilizar el terreno ante la previsión de lluvia para el lunes".

El equipo que trabaja en ello está compuesto por un geólogo de la empresa, dos catedráticos de Can-

tabria y Barcelona y cinco geólogos más que mantienen monitorizado el terreno en todo momento. "Esta noche —por ayer— hubo que parar los trabajos debido a la niebla ya que impedía captar la señal de una forma adecuada y ante eso se decidió parar hasta tener controlada la zona", reconocieron desde el Departamento de Seguridad. Así los trabajos continuarán desarrollándose todo el fin de semana, si bien desde el Gobierno vasco se hace hincapié en que "aunque no haya sido en el terreno, nunca hemos dejado de trabajar. Siempre hemos estado encima del problema para aportar soluciones ante que lo que teníamos delante", apuntaron.

Por otro lado, desde la Mesa de Coordinación desmintieron que el Gobierno vasco rechazara la ayuda del Ejército. "El Gobierno español contactó con nosotros para conocer el alcance de los hechos y nos dijeron que estaban a nuestra disposición. Yo le respondí al Delegado del Gobierno que si necesitábamos algo ya les diríamos porque vinieran de donde vinieran, el problema era que no se podía entrar. Los medios necesarios teníamos aquí", puntualizó el viceconsejero Zubiaga. — A. Salterain

**La condena**

● **Ayuntamiento de Elorrio.** El Consistorio aprobó una condena ante el ataque que sufrió el batzoki el pasado martes a la noche cuando desconocidos arrojaron basura ante la sede jeltzale. "Se condena este intento de coacción política y cualquier acción o utilización de medios que se alejen de los cauces de expresión propios de un sistema democrático y de convivencia cívica y supongan una evidente falta de respeto", reza el texto aprobado por el PNV. EH Bildu votó en contra y Podemos se abstuvo.



Reunión de la Mesa de Coordinación, ayer en Zaldibar. Foto: Irekia



Bomberos trabajando en la extinción del incendio. Foto: Pablo Viñas

## Detenido por provocar un incendio en Iurreta

El fuego arrasó uno de los pabellones situados en el polígono Arriandi, pero se controló sin causar heridos

**IURRETA** — Un hombre de 45 años fue arrestado ayer acusado de haber provocado un incendio en una empresa del polígono Arriandi de la localidad. La detención se produjo en el momento de la intervención de los bomberos. Varias patrullas de la Ertzaintza localizaron a un hombre que sobre la una y media de la tarde, fue introducido en el coche policial y trasladado a la comisaría de la Ertzaintza para ser interrogado.

Poco después el Departamento de Seguridad confirmaba que el varón había sido detenido acusado de provocar el incendio. Al cierre de esta edición estas mismas fuentes apuntaron que la Ertzaintza mantenía abierta la investigación para esclarecer las razones que llevaron al detenido a causar los daños en la empresa del polígono

El fuego se iniciaba sobre las 12.15

horas, en ese momento se alertaban los servicios de emergencia que acudían al lugar minutos después y que necesitaron tres horas para controlar las llamas. El fuego originó una gran columna de humo que pudo ser divisada desde muchos kilómetros de distancia y que alertó a la población de Durango y alrededores.

En total fue necesaria la intervención de varias dotaciones de bomberos de los parques de Iurreta, Derio, Markina y Basauri. — A. S.

**LOS DATOS**

● **Segundo incendio.** El pasado mes de octubre, un incendio de importantes proporciones se declaró en el mismo polígono industrial de Iurreta destruyó por completo el pabellón perteneciente a una empresa.

● **Segundo incendio.** El incendio, en el que no se produjeron heridos, se inició pasado el mediodía. El fuego no se pudo extinguir por completo hasta las 14.30 horas.

## Lakua alerta, ahora, del peligro de los incendios del vertedero

Después de insistir durante toda la semana en la buena calidad del aire, el consejero de Salud comparece de urgencia a última hora de la tarde para advertir de que se han detectado dioxina y furano. Recomienda no ventilar las casas y pide suspender las actividades deportivas al aire libre

Cinco días después de que se produjera la medición y en una comparecencia de urgencia a última hora de la tarde de ayer, Salud de Lakua recomendó no

REPORTAJE >2-4

13 preguntas en torno al derrumbe

ventilar las viviendas, cerrar las ventanas de noche y no hacer deporte al aire libre en las zonas de Zaldibar, Eibar y Ermua al haberse detectado dioxina y furano.

Las muestras se tomaron el día 9 y se han sometido a unos análisis complejos. Pero hasta ayer, Lakua ha insistido en la buena calidad del aire. >5



Las columnas de humo de los incendios son visibles desde la autopista. Andoni CANELLADA | FOKU

Los nuevos votantes y electores en el exterior son el 8% del censo del 5A

Un total de 1.793.878 electores están llamados a votar en la CAV el próximo 5 de abril, según datos del INE. Apenas supone un incremento del 0,5% respecto a 2016. Sí que se eleva, sin embargo, la cifra de vascos y vascas residentes fuera del Estado español con derecho a voto en la CAV. Son 75.633, casi un 10% más que hace cuatro años. Por otro lado, 63.598 jóvenes podrán ejercer por primera vez su derecho a voto en mes y medio. >11

Cae el aspirante a París del partido de Macron por un vídeo sexual

Las bajas expectativas del partido del presidente francés, Emmanuel Macron, en París se vieron ayer más tocadas aún con la renuncia de su candidato a la Alcaldía, Benjamin Griveaux, por la filtración de un vídeo de contenido sexual. La retirada se produjo a un mes de la celebración de los comicios locales y al día siguiente de que presentara su proyecto. Sus adversarios políticos criticaron la difusión de la grabación. >16

CRÓNICA NAGORE BELASTEGI

## La ciencia también tiene nombre de mujer

A Xana Belastegi, Naëmi Leo, Marie Sklodowska Curie, Concha Monje Micharet y Maria Paulis nadie les condicionó a la hora de elegir sus estudios; al

contrario, les animaron a dedicarse a lo que les gustara. Y así lo han hecho. Sus experiencias fueron expuestas en el transcurso de la mesa redonda con la

que se cerraron las jornadas «Emakumeak Zientzian 2020». Pese a los pasos dados, aún hay brechas, razones para luchar por la igualdad. >6-7

## Gatibu celebra sus veinte años con «Bixotzez»

«Queremos probar que se pueden hacer conciertos masivos en euskara» y la celebración de su vigésimo cumpleaños, para el que ha lanzado la canción «Bixotzez», puede ser la prueba. Lo hará en el Bilbao Aretoa. Amplía las entradas a la venta. >30

EGUNEKO GAIAK

## EG1

## DERRUMBE EN ZALDIBAR

Los trabajadores eran trágicamente conscientes del riesgo de derrumbe, ¿y no la Administración? Si la inspección funcionó, ¿por qué no se actuó? Había residuos peligrosos pero, ¿cuáles exactamente? Ocho días desde la catástrofe de Zaldibar aportan información y perspectiva suficientes para condensar el caso en trece preguntas.

# Los elementos más oscuros de la catástrofe de Zaldibar, en trece preguntas

Ramón SOLA | ZALDIBAR

## 1. ¿Hasta qué punto no sabía la Administración que había riesgo de derrumbe?

La clave auténtica del desastre es geológica y humana, está en el suelo y el vertedero. El Gobierno de Lakua sostiene que no había sospechas de inestabilidad y añade que realmente así se desprende de sus informes de inspección. Pero esto es matizable...

Ya en la Declaración de Impacto Ambiental de 2007 consta que la zona es muy compleja; detalla que el vertedero tiene 205 metros de desnivel (de la cota 230 a la 435), refiere «fuertes pendientes, superiores al 20%» y ordena construir un dique de más de 230 metros de longitud y 100 metros de altura para contener la masa de residuos.

En la última autorización ambiental (2016), se vuelve sobre la cuestión, aunque en términos tranquilizadores: «Al situarse la actividad en una zona que ya se encuentra artificializada, el impacto sobre el suelo se considera no significativo». Y en la última inspección (2019), Medio Ambiente baja drásticamente la nota al vertedero y abre la puerta a cambiar las condiciones de la autorización ambiental; no se detalla si entre las irregularidades se detectó algún problema de estabilidad, aunque sí se alu-

de a «un relleno que no estaba autorizado».

## 2. ¿El temor era solo de los trabajadores y la empresa?

Hay un detalle especialmente terrible en la historia. "El Correo" ha revelado en diversas informaciones que uno de los trabajadores desaparecidos, Joakin Beltrán, llevaba días barruntando la tragedia y que de hecho avisó telefónicamente a otro empleado para que se alejara cuando empezó a notar moverse la tierra. Él no tuvo tiempo de ponerse a salvo.

También la empresa era consciente de ello, porque el rotativo vizcaino ha desvelado que contrató dos topógrafos unos días antes al apreciar grietas que iban en aumento. No hay duda de esta acción, porque hasta se detalla la empresa contratada: Infotop.

## 3. ¿Por qué no hubo expediente a Verter Recycling tras caer su nota a baja?

No cabe decir que el sistema de inspección de Medio Ambiente no funcionara, porque la nota del vertedero cayó desde media-alta a baja en el último informe, del pasado noviembre. Pero no se ha explicado por qué no se abrió expediente. La viceconsejera, Elena Moreno, ha dado a entender que estaban en ello y que era cuestión de tiempo.

## INFOTOP

La empresa era consciente de la inestabilidad del terreno y, por ello, contrató a una empresa de topógrafos de la empresa Infotop para que estudiara las grietas que se estaban abriendo en el vertedero.

## EXPEDIENTE

La falta de un expediente sancionador entre noviembre y enero, una vez se habían constatado las irregularidades, se delata a sí misma con la celeridad en abrirlo ahora, después de que sucediera la tragedia.



Una excavadora caída entre los restos del derrumbe tras el colapso de la escombrera, durante el que

Sin embargo, lo que sí había sucedido es que ya había caducado en plazo, porque el informe del 4 de noviembre concedía 30 días a Verter Recycling para «presentar documentación acreditativa de que se han corregido las desviaciones señaladas o, en su defecto, se han implantado acciones para su pronta corrección».

La falta de expediente sancionador entre noviembre y enero se delata a sí misma con la celeridad en abrirlo ahora, tras el siniestro. Al parecer, su apertura se le comunicó de viva voz a la empresa el miércoles.

## 4. ¿Por qué no se frenó el imparable incremento de residuos en Zaldibar?

La Administración no abrió expediente, pero es que tampoco

hizo algo menor: controlar el incremento imparable del flujo de residuos que acogía un vertedero cuya degradación se conocía por las inspecciones. Los datos oficiales indican que en 2017 acogió 379.689 toneladas pero en 2019 habían saltado hasta 510.994. Supone un 40% más en dos años, justo los dos años en que la calificación se desplomó de media-alta a baja.

Porcentualmente, el incremento del amianto que llegaba a Zaldibar en ese periodo ha sido aún mayor: de 2.954 toneladas se pasó a 4.235, casi un 50% de aumento.

## 5. ¿Cuáles eran los «residuos peligrosos» que almacenaba el vertedero?

Uno de los aspectos aún no explicados mínimamente por

## Los consejeros también declararán el martes

Los consejeros de Medio Ambiente, Iñaki Arriola; de Trabajo, María Jesús San José; y de Seguridad, Estefanía Beltrán de Heredia, comparecerán el próximo martes en el Parlamento de Gasteiz junto con el lehendakari, Iñigo Urkullu, para explicar sus gestiones en relación al derrumbe del vertedero de Zaldibar. La Mesa de la Diputación Permanente decidió este jueves

a petición de EH Bildu, Elkarrekin Podemos y el PP que el lehendakari aclare cómo ha actuado su Gobierno tras el colapso de la escombrera. La Diputación Permanente es el órgano que sustituye al Parlamento en periodos inhábiles y cuando la Cámara está disuelta, como ocurre en la actualidad debido a la convocatoria de las elecciones para el 5 de abril.



parecieron dos trabajadores a los que todavía se busca. Aritz LOIOLA | FOKU

Medio Ambiente es cuántos y qué residuos catalogados como «peligrosos» acogió Zaldibar, de modo ilegal dado que se trata un vertedero para residuos «no peligrosos». Según explicó el sábado la viceconsejera, Elena Moreno, esta era precisamente una de las irregularidades recogidas por la inspección de 2019.

Hay que matizar, antes que nada, que el amianto –aunque sorprenda– está catalogado como «no peligroso» si sus condiciones de depósito son correctas (es decir, fue el derrumbe lo que le dio otra categoría, pero inicialmente estaba en Zaldibar de modo legal).

Tras sospechas de colectivos ecologistas, Medio Ambiente ha negado que en Zaldibar se haya detectado lindane. Pero el desmentido hace menos comprensible que no se detalle cuáles son los residuos tóxicos sí apreciados ya el año pasado. No cabe pasar por alto aquí que el Ayuntamiento de Gasteiz (del mismo signo político que Lakua) se ha ofrecido a acoger los residuos de Zaldibar en el vertedero de Gardalegi, pero luego ha retirado la invitación el jueves tarde. El mismo día, por la mañana, Elena Moreno había dicho que «en

Euskadi no hay vertederos aptos para estos residuos». ¿Cuáles son «estos» residuos?

**6. ¿Por qué siguen los incendios y qué se quema realmente?** Aunque a pie de la AP-8 más perceptible que el derrumbe sea el humo que sale del vertedero, los incendios que se suceden son otro de los elementos desaparecidos del relato oficial. Según se indica, es una circunstancia habitual en estos casos por la presencia de elementos como metano. Pero la cuestión tiene que ligarse con la anterior: ¿se están quemando residuos peligrosos? El Ejecutivo se limita a indicar que las mediciones de aire son correctas: «Muy bien» fue el calificativo usado ayer antes de la comparecencia de urgencia en la que se soltó la bomba. [página 5]

**7. ¿No había en la CAV equipos de protección contra el amianto?**

60 personas trabajaron en la zona en el primer momento sin protección contra el amianto (ni siquiera mascarillas), hasta que a la 1.00 de la madrugada del viernes la técnico de Osalan les obligó a evacuar el lugar. No hay duda de que se produjo una

descoordinación (dado que la Administración sabía que allí había toneladas de ese material) o bien que la propia emergencia hizo saltarse las cautelas (lo que tiene su lógica y quizás, su disculpa).

Más extraño resulta que las labores de búsqueda de Joakin Beltrán y Alberto Sololuzze no se reactivaran en catorce horas, hasta las 15.00 del viernes. Dada la centralidad geográfica del lugar, accesible en no más de una hora desde Donostia, Bilbo o Gasteiz, ¿no había en toda la CAV equipos de protección para trabajar entre amianto y acaso aquí también se produjo alguna descoordinación? Lakua ha optado posteriormente por contratar una empresa externa especializada para estas tareas.

**8. ¿El post de la tragedia corresponde a la empresa o a la Administración?**

El jueves el Departamento de Medio Ambiente se reunió con la empresa y tras ello anunció un gran plan de rescate. Pero sorprendió que ello se vinculara a que Verter Recycling había empezado a «colaborar» tras haber salido de lo que la Administración tilda de «estado de shock».

# Nolako mugimendu ekologista behar dugu Euskal Herrian klima larrialdiari aurre egiteko?

**PLAZA HUTSA**  
TAILERRA

**ZATOZ**  
PLAZA HUTSA  
TAILERRERA

Otsailak 22  
Europa Jauregia  
(Gasteiz)

Izena emateko: plazahutsa.eus

# Aviso, cinco días tarde, para cerrar ventanas en Ermua, Eibar y Zaldibar

El número dos de la Consejería de Salud informó ayer de los datos recogidos el día 9 en las mediciones de aire tras el incendio de Zaldibar. Los parámetros nunca fueron normales como se señaló. Las mediciones de furano y dioxinas estaban disparadas. Lakua acusa del retraso a que se trata de toxinas que solo detectan laboratorios especializados.

A. I. | BILBO

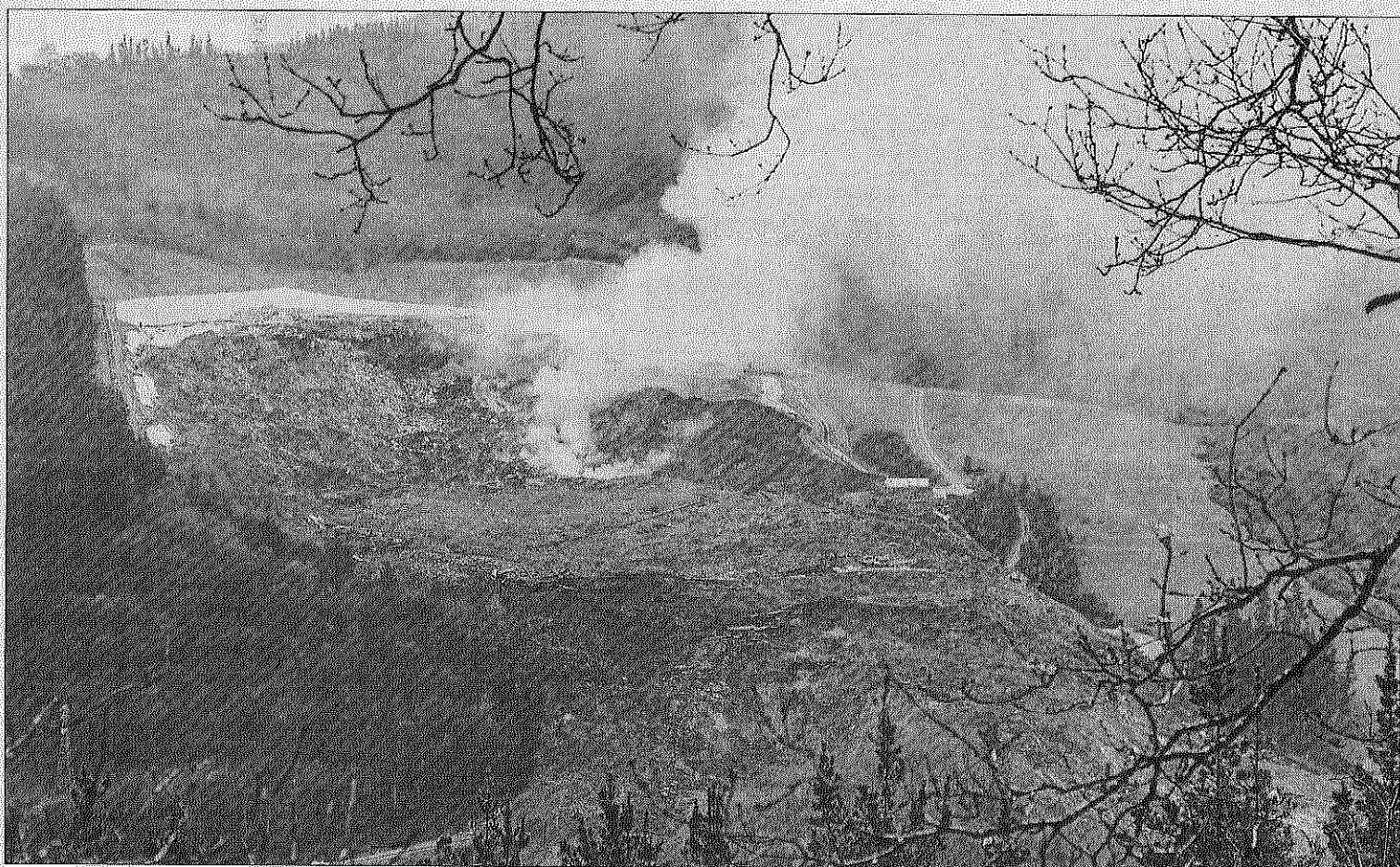
La consejera de Salud, Nekane Murga, citó a los medios para una rueda de prensa de urgencia para explicar nuevos datos sobre las mediciones de aire en el entorno de Zaldibar. En el último minuto, cambió de idea y dejó la tarea en manos de su viceconsejero, el también médico Iñaki Berraondo. La calidad del aire no era buena. Las mediciones habían detectado elevados niveles de dioxina y furano, sustancias que pueden generar cáncer en caso de una exposición prolongada.

Berraondo lanzó dos recomendaciones. La primera de ellas fue que los vecinos de Zaldibar, Ermua y Eibar no abrieran las ventanas durante la noche, pues la inversión térmica podría hacer todavía más perjudicial la presencia de estos elementos químicos.

El responsable relativizó la alerta asegurando que los elevados ratios (cuarenta veces más altos que en una zona urbana) fueron detectados el día 9, cuando el fuego en Zaldibar era más intenso. Además, indicó que el lugar donde se realizó la medición era un punto mucho más cercano al fuego. El nivel de estas sustancias quedó registrado en 700 centogramos por metro cuadrado. El origen más común de estos compuestos es la combustión de plásticos y de cloro.

Así, Berraondo insistió en que la recomendación de no practicar deporte al aire libre ni abrir las ventanas durante la noche era una medida «garantista».

Una vez recibido el aviso, algunos clubes y asociaciones deportivas decidieron anular las citas pendientes para este fin de semana. La alerta sanitaria pone en vilo la celebración del derbi entre Eibar y Real Sociedad programado para este domingo en Ipurua. Lakua deja la decisión en manos de la Liga de Fútbol,



En la imagen, humareda que se eleva desde el vertedero de Zaldibar. Andoni CANELLADA | FOKU

pero según pudo saber GARA, los partidos dan ya por suspendido el partido.

El viceconsejero achacó a tardanza en hacer públicos estos datos en que estos niveles de sustancias químicas solo son capaces de detectarlos laboratorios especializados. Y es que resulta complicado de cuadrar el aviso que se ofreció anoche con los comunicados sobre la excelencia de la calidad del aire emitidos hasta el momento.

Asimismo, si todavía anoche —cinco días después de realizarse la medición y en tres puntos más distantes al lugar del muestro— seguía siendo preciso cerrar las ventanas y abstenerse de la práctica del deporte al aire libre, la falta de prevención de los días previos por parte de la Consejería de Salud estará, segu-

## INEXTINGUIBLE

**El incendio se originó el viernes 7 a primera hora de la tarde y, por la zona en la que se ubica, se declaró inextinguible. Las mediciones que detectaron el problema se tomaron dos días más tarde.**

ramente, sujeta a debate. En el conjunto de estas tres localidades viven 46.000 personas.

Cabe recordar que, las del día 9 son prácticamente las primeras mediciones de aire que se realizaron en los alrededores del vertedero. Ese incendio se declaró dos días antes y pronto se dio por «inextinguible» debido al punto en que se originó.

Al día siguiente de tomarse las mediciones con las dioxinas y el furano disparados, se celebró lo que públicamente se vendió como la gran mesa para gestionar la catástrofe, con el lehendakari Urkullu al frente.

En ese encuentro —en el que estuvieron también los consejeros de Seguridad, Salud y Medio ambiente, así como los alcaldes de las tres localidades afectadas— se anunció como medida

principal la difusión con total transparencia del resultado de las mediciones de aire. La información sobre la calidad del aire se comunicaría a través de Twitter. Hasta la reunión de ayer, el mensaje que se reiteraba era, con alguna variación puntual, el siguiente: «Perfil estable y en valores habituales de los entornos urbanos de la CAPV».

Con todo, los responsables sabían desde el primer momento que no se contaban con los datos de dioxinas y furanos, puesto que en el Plan de Control y Vigilancia ya se indicaba que no estarían disponibles de inmediato, ya que los análisis los realizaba el CSIC. La fecha prevista de llegada de los datos de estos compuestos está en duda ya que estaba anunciada para el viernes 13, una fecha inexistente.

# berria



«Mozkin sinpleekin gauza zinez onak egin daitezke; gure amatxiak frogatu dute»

Fabrice Idart • Sukaldaria

BIZIGIRO • 37

## Zabortegian sua piztu eta astebetara eman dute abisua dioxina mailagatik

Igandean egindako neurketetan ezohiko dioxina maila topatu dute: hiriguneetan izan ohi den baino 40 aldiz handiagoa • Leihoak ixteko eskatu dute Zaldibarren, Ermuan eta Eibarren: 46.000 lagun dira

EUSKAL HERRIA • 4

naun, haiz, dun, gaitun, ditun, zaidan, zaizkidan, din, natzain, zain, gatzaizkin, dun, zaizkin, natzaion, hatzaio, zaion, gatzaizkio, zain, zaizkion, zaigun, ditun, zaizkigun, natzaien, dun, zaien, gatzaizkien, zaizkien, dinat, ditinat, naun, dun, gaitun, ditun, nain, din, naun, gaitin, ditin, dinagu, ditinagu, naiten, ditin, gaitziten, ditizten, dinat, zaizkidan, zionat, zaizkidan, zienat, didan, dion, digun, dien, zidan, din, zion, zigun, zien, dinagu, zionagu, zienagu, zidaten, dinat, zioten, ziguten, zieten, ditinat, zizkionat, zizkionat, dizkidan, dizkion, dizkigun, dizkien, zizkidan, dizkin, zizkion, zizkigun, zizkien, dizkinagu, zizkionagu, zizkienagu, zizkidaten, dizkinate, zizkioten, zizkiguten, naun, haiz, dun, gaitun, ditun, zaidan, zaizki-

dan, din, natzain, zain, gatzaizkin, dun, zaizkin, natzaion, hatzaio, zaion, gatzaizkio, zain, zaizkion, zaigun, ditun, zaizkigun, natzaien, dun, zaien, gatzaizkien, zaizkien, dinat, ditinat, naun, dun, gaitun, ditun, nain, din, gaitin, din, ditin, dinagu, ditinagu, naiten, ditin, gaitziten, ditizten, dinat, zaizkidan, zionat, zaizkidan, zienat, didan, dion, digun, dien, zidan, din, zion, zigun, zien, dinagu, zionagu, zienagu, zidaten, dinat, zioten, ziguten, zieten, ditinat, zizkionat, zizkionat, dizkidan, dizkion, dizkigun, dizkien, zizkidan, dizkin, zizkion, zizkigun, zizkien, dizkinagu, zizkionagu, zizkienagu, zizkidaten, dizkinate, zizkioten, zizkiguten, naun, haiz, dun, gaitun, ditun, zaidan, zaizkidan, din, natzain, zain, gatzaizkin, dun, zaizkin, natzaion, hatzaio

### NOKAREN BIDEZ HIKETA BERPIZTEN

Noka ikasteko eta erabiltzeko taldeak sortzen ari dira han-hemen. Hitanoan, andreei egiteko forma dago ahulduen.

BIZIGIRO • 38-39



### Iruñeko Udalarri informazio eske ari dira haurrak euskaraz eskolatu dituzten gurasoak

Ohartarazi dute eragin handia izango duela bi haur eskolatan hizkuntza eredu aldatzeak, eta bilera eskatu diote udalari.

EUSKAL HERRIA • 8

### Elkar hartuta, eutanasia arautu dezaten

Portugaleten bilkura bat egin dute eutanasia arautzearen alde diharduten familieek eta profesionalak. Espainiako Kongresuan lege proposamen bat aztertzen hasi dira asteon.

EUSKAL HERRIA • 6-7



### Probara joan zirenen laurdenek lortu dute EGAREN ordezkoko agiria

Eusko Jaurlaritzak iaz utzi zuen bertan behera EGA, eta maila bereko beste proba bat ezarri • Azterketa aldatzeak ez du zuzendu EGAKO porrot tasa handia

HARIAN • 2-3

# Dioxina eta furano maila altuak topatu dituzte Zaldibar inguruan

Neurketa otsailaren 9an egin zuten, eta atzo iritsi ziren emaitzak • Osasun Sailak aholkatu du etxeak ahalik eta gutxien egurastea, eta jarduera fisiko handirik ez egitea Zaldibarren, Eibarren eta Ermuan

Gotzon Hermosilla Bilbo

Eusko Jaurlaritzako Osasun Sailak jakinarazi duenez, dioxina eta furano maila altuak topatu dituzte Zaldibarko zaborteziaren inguruan, Ermuko Sallabente auzoan jarritako neurgailuan zehazki. Neurketak otsailaren 9an egin ziren, eta laginak Madrilera eraman zituzten aztertzeke. Atzo iritsi ziren emaitzak: leku urbano batean egon ohi den maila baino 40-50 aldiz handiagoa topatu dute.

Osasun sailburu Iñaki Berrandok, Osasun Publikoko zuzendari Juanjo Aurrekoetxeak eta Jesus Ibarluzea adituak lasaitasun mezua eman nahi izan dute: dioxinak soilki epe luzera dira kaltegarriak, gorputzean kantitate handitan metatzen badira; epe laburrean ez dira arriskutsuak, eta nazioarteko osasun erakundeek ez dute ezarri kaltegarria izan daitekeen gehieneko maila bat.

Hala eta guztiz ere, zenbait aholku eman dituzte Eibarko, Ermuko eta Zaldibarko herritarrentzat: etxeak ahalik eta gutxien egurastu, batez ere gauez lehoak itxita eduki, eta kanpoan kirola eta ariketa fisiko gogorrik ez egitea. Hiru herri horietako biztanleak batuta, 46.000 lagun dira inguru horretan bizi direnak.

Osasun Sailak ere neurriak hartuko ditu: beste bi neurgailu jarriko dituzte, beren-beregi dioxinak neurtzeko. Baina, esan dutenez, neurriak eraginkorrena zaborteziaren dagoen sutea itzaltzea da: izan ere, plastikoak eta kloroa erretzearen ondorioz ari dira aieratzen dioxinak.

Bihar Eibar eta Realaren arteko futbol partida jokatzeak da, besteak beste. Horren inguruan, Osasun Saileko arduradunek esan dute partida bertan behera uztea ez dela beren eskumena, baina berriro gogorazi dute ariketa fisiko gogorrik ez egiteko gomendioa. Osasun Saileko arduradunek esan dutenez, gune urbano arrunt batean dioxina

kantitate ohikoa 10 eta 40 zentigramo artekoa izaten da metro kubiko bakoitzeko. Zaborteziatik gertuen dagoen auzoan 700 zentigramo inguru atzeman dituzte, azaldu dutenez.

## «Irregularitasun txikiak»

Atzo iluntzeko premiazko agerraldia baino lehen, Koordinaziorako eta Jarraipenerako Mahai Teknikoak bigarren bilera egin zuen goizean Zaldibarko zaborteziaren izandako hondamendiaren ondorioak aztertzeke, eta, bilera amaيتutakoan, Eusko Jaurlaritzako Lehendakari izan den Jesus Peñak esan zuen as-

teburu honetan hasiko direla kalte-tutako eremua egonkortzeko lanak. Lan horiek burututa, Alberto Sololuz eta Joaquín Beltrán desagertutako langileak bilatzeari ekin ahal izango diote «gutxieneko segurtasunez». Datorren astean izan daiteke hori.

Egonkortu beharreko eremua iristeko sarbidea «praktikan amaiturik» dago, eta, hortaz, laster aukera izango dute hara sartu eta egonkortze lanak egiteko. Teknikariek bi lursail identifikatu dituzte, eta uste dute oso litekeena dela desagertutako langileak bi alderdi horietan egotea. Eremua egonkortu eta gero, hara

sartuko dira, eta zuzenean bilatzeari ekin ahal izango diote.

Zona horietako bat da zaborteziaren sartzeko errepidea, baskula zegoen tokia; Josu Zubiaga Segurtasun sailburuordeak esan duenez, sarbide bat egin behar da hara iristeko, eta, gero, beheko aldean presioa egiten duen hondakin multzoa kendu behar da, segurtasunez lan egin ahal izateko. Beste zona baserrien ondoan dagoena da, eta, Zubiagaren arabera, «are konplikatuagoa» da han aritzea.

Bi alderdi horiek «lehentasunekoak» dira, teknikariek «suso sendoak» baitituzte desager-

tutako bi langileak han daudela. Dena den, iristeko errazagoak diren beste leku batzuetan ere bilatuko dute. Sololuzen eta Beltráren egoteko aukera txikiagoa da, baina, badaezpada ere, horiek ere miatuko dituzte.

Suteari dagokionez, mahai teknikoko kideek azaldu dute «kontrolatuta» dagoela baina ez itzalirik, eta hara iristeko modua topatzea ere «lehentasuntzat» hartu dutela –dioxina datuak jakin aurretik egin dituzte adierazpen horiek–. Litekeena da sarbideak gaur bertan amaiturik egotea, eta, hala balitz, astelehenean ekingo liokete zuzenean sua amaitzeari.



Zaldibarko zaborteziaren piztutako sua, otsailaren 9an, neurketa egin zuten egunean. MIGUEL TONA / EFE

## Verter Recycling enpresak aditu talde bat hartu du

**BILBO** • Zaldibarko zaborteziaren jabe eta kudeatzaileak, Verter Recycling 2002 enpresak, aditu talde bat hartu du, eta horiek agintarien eskura jarriko dituzte zaborteziaren egin beharreko lanak egiteko. Aditu horiek «lan ibilbide luzea eta eskarmentu handia» dute antzeko egoerak kudeatzen, enpresak azaldu duenez. «Kolaboratzeko borondatea» berretsi du enpresak.

## Eskubide Sozialen Gutunak bat egin du manifestazioarekin

**ZALDIBAR** • Eskubide Sozialen Gutunak bat egin du bihar Zaldibarko Argitu Orain lelopean egingo den manifestazioarekin. Protestak hiru adar izango ditu, eta Eibartik (17:00), Ermutik (17:00) eta Elgetatik (16:30) abiatuko dira, eta gero Zaldibarko Eitzaga auzoan bat egin. «Langileen bizien gainetik beren interes ilunak lehenesten dituzten agintariak» gaitzetsi ditu Gutunak.



Ermuarrak protestan. R. BOGAJO / FORU

## Erne sindikatuak protesta egingo du legebiltzarrean

**GASTEIZ** • Datorren asteartean, Iñigo Urkullu lehendakariak Eusko Legebiltzarrean Diputazio Iraunkorrean agerraldia egingo dute batera, protesta egingo du Erne ertzainen sindikatuak, Zaldibarko luiziaren aferaren kudeaketa «negargarria» izan dela salatzeke. Haien ustez, larrialdietarako protokoloak «barregarri» geratu dira, eta ertzainen osasuna «arriskuan» jarri dute.

**DARWIN ETA GU**  
Jose Mari Pastor



## Eszenifikazioak

**E**usko Jaurlaritzako lehendakariak ez ditu eszenifikazioak maite. Leku batera joan eta bertan egote aldera egon... bada, ez. Argi utzi nahi izan du kontua, lur-jausia izan eta berehala Zaldibarrera ez joateko arrazoiak azaltzeko egin dituen adierazpenetan.

Nork esan du lehendakariak ez behar edo istripu leku guztietan egon behar duela? Zaldibarrera joatea sentsibilitate kontua zen, ez betebeharra. Edo usaimen politikoa izatea, gertakariak gero zer ekarriko zuen asmatzea. Badaezpada ere. Iñigo Urkulluk lehen momentuan esan balu sailburua joango zela hondakindegira, informazioaren eta erreskate lanen kudeaketa hobe izan balitz, agian nahikoa izango zatekeen. Nik, behintzat, ulertu egingo nukeen. Baina Iñigo Urkulluk zorigaiztoko hitza bota zuen: esze-

nifikazioa. Zaldibarrera joatea antzerki lan baten modukoa izango litzateke. Horrexek nahasi zuen dena.

Eszenifikazioa. Antzerkia eta politika. Ez, ez da Alain Badiouk gaiari buruz idatzitako testua kopiatzea. Nahikoa da Vittorio Gassman aktore italiarrak bere autobiografian idatzi zuena gogoratzea. Artistaren iritziz, antzeztea ez dago buruko gaitz batetik oso urrun: «Eskizofrenia mota baten modukoa da». Zenbat eszenifikazio egiten dituzte politikariak? Zenbat egin ditu lehendakariak «enpresa pribatu batean» eta «lur pribatu batean»?

Urkulluren hitzek zer pentsatua ematen dute. Geroan halako trantze batean badago, eszenifikazio bat ote den zalantza izan lezakete herritarrek. Oraingo honetan lan istripua izan eta sei egunera azaldu da lehendakaria Zaldibarrera. Gauzak hobetzen

saiatzeak ez du beti lortzen espero den emaitza. Erdi ezkutuan eta isilean joan da hondakindegira. *Run, Iñigo, run*, inork ezustean etorri eta harapatu baino lehen. «Prakak jaitzita dituzunean heltzen da mundu guztia», dio Nicole Krauss idazle estatubatuarraren nobela bateko pertsonaiak.

Lehendakariak ez ditu eszenifikazioak maite. Hala ere, urtero dugu geure unibertsitate publiko eta pribatuetako ikasturte hasierako ekitaldietan. Ez al da nahikoa soilik Hezkuntza sailburua joatea? Lehendakaria egotea ez da eszenifikazioa? Handitasun instituzionala ematen duela esango dute, bai. Baina funtsean?

Lehendakariak ez ditu eszenifikazioak maite. Hala ere, San Inazio egunean Loiolara joaten da urtero. Herritarrek ordezkatzeko ari da agerraldi horretan? Soilik katolikoak ala guztiak: beste sinesmenetako kideak, agnostikoak eta ateoak? Agian oker nago, eta Loiolan ikusten dugun gizona ez da Iñigo Urkullu lehendakaria. Iñigo Urkullu Renteria herritarra baizik. Baina hala ez bada, ez da eszenifikazio bat? Eszenifikazioa eta, horretaz gain, XXI. mendean botere politikoa botere erlijiosoarekin lerrotzea, haren aurrean makurtzea?

Lehendakariak ez ditu esze-

nifikazioak maite. Seguruenik horregatik ez da joango Hondarribira alarde parekidearen alde ari diren emakumeekin bat egiteko. Auzi horretan badaki delegatzen. Baina ez-eszenifikazioa eszenifikazioa ere bada, batzuetan. Absentziak sentsibilitate eskasa agertzen du. Eszenifikazio hori iraingarria da urte luzeetan berdintasunaren alde jardun duten herritar guztientzat.

Iñigo Urkulluk ez ditu eszenifikazioak maite, baina duela urte batzuk gustura asko joan zen Zierbenara, Gernika bataioiak Frantzia aldean nazien kontra jardun zuen unea bertan birsortu zutenean. Eta eskua eman zien lubakietan gure askatasunen aurka ari ziren soldadu naziei –alegiatzko soldadu naziak, ez gaizki ulertu—. Eszenifikazio baten barruan beste eszenifikazio bat egin zuen.

Aktorea izan nahi zuen mutil gazte batekin bizi izaniko pasadizoa kontatu zuen Vittorio Gassmanek bere liburuan. Gizon haren hitzei zerien «misterio semantikoa». Gassmanek Sizilian ezagutu zuen mutila, Taormina hirian. Gazteak hau esan zion aktoreari: «Gassman jauna, egin iezadazu proba bat. Badakit talentua daukadala. Nire arazoa da *famatua* naizela, baina inork ez nauela ezagutzen».

**«Lehendakariak ez ditu eszenifikazioak maite. Hala ere, urtero dugu geure unibertsitate publiko eta pribatuetako ikasturte hasierako ekitaldietan»**

## LORALDIA berria harpidetza eskaintza

Egin asteburuetakoko harpidetza sei hilabetez, eta **kultura oparituko dizugu!**  
LORALDIA jaialdiko hiru ekitalditatarako sarrera

**90€**

30 euro  
kulturan opari

[berria.eus/berrialaguna/loraldia](http://berria.eus/berrialaguna/loraldia)

### Honako sarrerak opari



**Manipulazio estrategiak**  
Martxoak 15 - 12:30  
Harkaitz Cano eta Petti & Banda



**Pessoa eta Sarrionandia**  
**Casa do Fado**  
Martxoak 18 - 19:30  
Mikel Antza eta Diana Villarinho fadoa



**Zaharkitze programatua**  
Martxoak 29 - 12:30  
Garbiñe Ubeda, Alaia Martin,  
Onintza Enbeita eta Don Inorrez



Un vecino de Zaldibar pasea junto a una de las pancartas que criticaba al lehendakari Iñigo Urkullu. ARABA PRESS

## TRES CONSEJEROS JUNTO A URKULLU

Los consejeros de Medio Ambiente, Iñaki Arriola; de Trabajo, María Jesús San José, y de Seguridad, Estefanía Beltrán de Heredia, comparecerán este martes en el Parlamento Vasco junto con el lehendakari, Iñigo Urkullu, para explicar sus gestiones en relación al derrumbe del vertedero de Zaldibar. La Mesa planteó al Ejecutivo una solicitud de comparecencia única en la que también se pedía la presencia de Arriola, San José y Beltrán de Heredia. El Gobierno vasco confirmó el jueves que el lehendakari acudirá el próximo martes a las 9.30 horas a la Diputación Permanente, que sustituye al pleno en periodos inhábiles y cuando la Cámara está disuelta, como en la actualidad por la convocatoria de las elecciones del 5 de abril.

# Salud pide cerrar las ventanas ante la acumulación de dioxinas

## Detecta gases cancerígenos en exposiciones altas por los incendios del desprendimiento

**JOSEAN IZARRA** VITORIA  
 Los incendios incontrolados que se han reiterado desde el pasado jueves 6 de febrero por el derrumbe del vertedero de Zaldibar han multiplicado por 50 los niveles habituales de dioxinas y furanos en los alrededores. El Departamento de Salud comunicó ayer los resultados de muestras recogidas el pasado 9 de febrero en el barrio de San Lorenzo de Zaldibar que, tras ser examinados por el Centro Superior de Investigaciones Científicas, confirman la acumulación de gases con partículas cancerígenas que sólo conllevan riesgo ante exposiciones continuadas. El consejero de Salud Iñaki Berraondo recomendó ayer a los habitantes de los municipios de Zaldibar, Eibar y Ermua que minimicen la ventilación de sus casas y que permanezcan con las ventanas cerradas especialmente durante la noche y que eviten la práctica de deportes al aire libre como medidas preventivas. La Liga puede confirmar hoy el aplazamiento del partido entre el Eibar y la Real Sociedad que debía disputarse a partir de las 16.00 horas en Ipurua tras las recomendaciones del Ejecutivo vasco.

El Departamento de Salud comunicó a lo largo de ayer los resultados sobre el incremento de dioxinas y de furanos en las zonas próximas al derrumbamiento de Zaldibar que se han generado por la combustión de plásticos y de compuestos de cloro que se encuentran en la masa del derrumbe. Los incendios incontrolados han sido continuos tras el trágico suceso que provocó la desapa-

rición de dos trabajadores de Verter Recycling y los servicios de Emergencia intentaron inicialmente utilizar agua y arena para evitar su propagación.

Sin embargo, los niveles de dióxido

Sin embargo, Berraondo insistió en que sólo la exposición continuada puede suponer un riesgo y contextualizó las recomendaciones dentro de una estrategia de prevención y «garantista» para proteger al

nuevos medidores de dioxinas y de furanos el control de estas sustancias que en altas dosis y durante periodos prolongados se relacionan con enfermedades cancerígenas. Berraondo, acompañado de dos especialistas de Salud, llegó a referirse al intento de asesinato con dioxinas del presidente de Ucrania Victor Yúshchenko que en 2004 enfermó gravemente. Tras ser examinado por médicos austriacos en Viena se detectó que había sido envenenado por dioxinas. Un toxicólogo holandés determinó que los cambios en su apariencia —como ayer recordaron los especialistas de Salud— eran el resultado de cloracné, y encontraron que los niveles de dioxina en la sangre de Yúshenko eran de 6.000 veces más de lo normal. Los responsables de Salud explicaron, además, que el resto de los controles del aire realizados no han detectado altas concentraciones ni de orgánicos volátiles ni de hidrocarburos. Se ha descartado la presencia de amianto en el aire de la zona.

La mesa técnica constituida por representantes de todas las instituciones implicadas si que comunicó ayer a los baserritarras de la zona la prohibición de la venta de los productos de las huertas del entorno e, incluso, recomendó un autoconsumo moderado.

Por otro lado, el consorcio de aguas Bilbao Bizkaia aseguró que garantiza la calidad del agua del grifo que suministra a sus abonados de Zaldibar (Bizkaia), que no procede del municipio.

### LA ESTRATEGIA CONTRA EL DERRUMBE

**Rescate de los cuerpos.** El consejero de Seguridad Josu Zubiaga anunció que ayer se finalizó el acceso hasta la zona donde se ubicaba la báscula del vertedero porque es el lugar donde pueden encontrarse los dos obreros sepultados.

**Maquinaria contra el fuego.** También el acceso hasta lo alto de la colina se concluirá este fin de semana con el objetivo de que máquinas y personal contra incendios puedan actuar contra los focos sin desestabilizar la ladera.

**El factor meteorológico.** Los equipos preparan surcos alrededor del vertedero que evite que, ante posibles lluvias, el agua penetre en la masa de tierra y residuos del derrumbe.

8

Días de incendios espontáneos por la combustión de plásticos y residuos del vertedero

na se elevaron hasta los 700 centogramos por metro cúbico en la medición realizada el pasado 9 de febrero en el barrio de San Lorenzo, uno de los más expuestos al humo generado por los fuegos incontrolados. Esta medida, como aseguró ayer el consejero de Salud, supone entre 40 y 50 veces más de los parámetros normales en un entorno urbano.

conjunto de la población. Berraondo no realizó recomendaciones específicas para grupos de población que por su edad o por padecer dolencias respiratorias pueden estar más expuestas a los efectos de respirar un aire viciado por la existencia de estas sustancias. De hecho, hasta última hora de la tarde de ayer, el Gobierno vasco había insistido que todos los controles sobre la calidad del aire y del agua habían dado resultados positivos. Salud anunció ayer que reforzará con dos

## Reclaman que se examine a los ertzainas del operativo

BILBAO

El Sindicato Profesional de la Ertzaintza SIPE reclamó ayer al Departamento de Seguridad que haga exámenes médicos específicos a los agentes que han participado en las labores de rescate tras el colapso del vertedero de Zaldibar y han estado expuestos al amianto.

Esta organización sindical registró ayer un escrito en el Departamento dirigido por Estefanía Beltrán de Heredia en el que recuerda que el día del derrumbe (el jueves 6) fueron movilizadas diversas unidades de la Ertzaintza para tratar de localizar a los dos trabajadores. SIPE relata que un helicóptero sobrevoló la zona a baja altura «dispersando lo que bien podría ser polvo en suspensión de amianto», el mismo efecto que pudo causar «la tala de árboles y manipulación del terreno para la localización de las víctimas», de manera que los agentes estuvieron expuestos durante 8 horas hasta que se paralizaron las tareas de rescate. Además, los agentes que en ese tiempo terminaron su turno dejaron la ropa usada en las taquillas de sus puestos de trabajo «produciendo interrelación con la zona que utilizan el resto de ertzainas, como vestuario, y posteriormente con familiares y demás personas de su entorno».

«No hubo aplicación de protocolo alguno hasta pasadas las 23.00 horas (del día del derrumbe)», recordó ayer SIPE en su denuncia pública.

DECANO DE LA PRENSA GUIPUZCOANA [www.diariovasco.com](http://www.diariovasco.com)

**LA REAL YA SABE LO QUE DEBE HACER EN ANDUVA**



El club blanquiazul recibirá 1.048 entradas para el partido de vuelta en Miranda P52

**EL MANCHESTER CITY, CASTIGADO DOS AÑOS SIN JUGAR EN EUROPA** P56

## La contaminación del aire por el vertedero empuja a suspender el derbi Eibar-Real

La Real acata lo que diga Salud, pero el Eibar prefiere esperar a hoy para la decisión definitiva

Aconsejan evitar las actividades al aire libre y que en Eibar, Ermua y Zaldibar cierren las ventanas

El derbi entre el Eibar y la Real estaba anoche al borde de la suspensión, tras la recomendación sanitaria realizada ayer por responsables de Osakidetza. Salud recomendó no realizar actividades intensas al aire libre y además hizo un llamamiento a los 48.000 vecinos de la zona de Eibar, Ermua y Zaldibar para que no ventilen sus casas y cierren las ventanas por la noche. La Real y el Eibar contactaron por la noche. El club de Anoeta se puso a disposición de lo que digan las autoridades sanitarias, mientras el Eibar decidió a última hora esperar a hoy para tomar la decisión definitiva. **A. VICENTE P50 Y P2**



Bego y Gemma Beltrán, hermanas de Joaquín, uno de los trabajadores sepultados, junto a una vecina con mascarilla ayer en Zaldibar. **IGNACIO PÉREZ**

### Empresas y municipios de Gipuzkoa se quedan sin vertedero para sus residuos

El cierre del vertedero de Mutiloa dentro de quince días dejará a empresas y municipios guipuzcoanos sin la única escombrera existente en Gipuzkoa para residuos industriales. **P6**

No saben qué harán desde el 1 de marzo con las 200.000 toneladas que vierten ahora en Mutiloa

### Cinco de los seis encarcelados por la muerte de Santi Coca, en libertad provisional

El juez ha adoptado la decisión de dejar en libertad a cinco de los seis encarcelados después de que la autopsia desvelara que los traumatismos sufridos fueron «de escasa entidad». **P14**

### Reanudan con dificultades su actividad en China 37 plantas guipuzcoanas

Las 37 plantas guipuzcoanas radicadas en China confían en retomar la normalidad en breve, tras dos semanas de paralización de su actividad por la alerta de coronavirus. **P38**

### Carla, niña 'milagro'

La irunesa de 13 años ha vencido dos agresivos tumores de cerebro y fémur **P8**

### Impacto de las olas

El boquete abierto en el puerto de Zarautz se amplía a 18 metros **P12**

### Financiación municipal

Los Ayuntamientos de Gipuzkoa tendrán 11 millones más de los previstos **P40**

Esquelas	29
Tus Anuncios	43
Cartelera	74
Agenda	75
Pasatiempos	82
El tiempo	83

**FINO y MUJER HOY**

## Morricone y el mejor cine italiano

TEATRO VICTORIA EUGENIA

20 Febrero • 20:00h

DÉLICA CHAMBER ORCHESTRA



El día que se tomaron las muestras trataron de sofocar el incendio con agua. IGNACIO PÉREZ



## Salud detecta alta contaminación en el aire por el vertedero y alerta a 48.000 vecinos

Eibar, Ermua y Zaldibar están en alerta por un nivel de dioxinas «50 veces» superior al habitual por la combustión de plásticos en el incendio

**TERRY BASTERRA**

SAN SEBASTIÁN. El Gobierno vasco pide a los vecinos de Ermua, Eibar y Zaldibar que no ventilen sus casas «durante el mayor tiempo posible» y no practiquen deporte al aire libre, tras detectar unos niveles de dioxinas y furanos en el aire hasta «50 veces superior» a lo habitual en un entorno urbano. Se trata de dos sustancias químicas tóxicas producidas por el incendio que, desde hace ocho días, arde sin control en la parte superior del vertedero que colapsó el 6 de febrero y mantiene sepultados a dos trabajadores. Las llamas se originaron por el contacto de las condensaciones de metano generadas por los residuos con el oxígeno tras el derrumbe y han encontrado en las toneladas de desperdi-

cios alimento para seguir pujantes. Las recomendaciones del Ejecutivo se dirigen a unos municipios en los que viven casi 50.000 habitantes y afectan también al derbi programado para el domingo entre el Eibar y la Real Sociedad en Ipurua.

El encargado de realizar el anuncio fue el viceconsejero de Salud, Iñaki Berraondo. Le acompañaban el director de Salud Pública, Juanjo Aurrekoetxea, y el doctor Jesús Ibarlucea. Visiblemente nerviosos los tres insistieron en que se trata de medidas «preventiva» ante el riesgo para la salud que supone una exposición prolongada a los componentes que arrastra el humo del incendio. «No sabemos cuánto tiempo va a durar esta situación. Depende de lo que se tarde en extinguir el fuego y de lo que ayude

la meteorología a dispersar» las partículas.

Ninguno de ellos se atrevió a manifestar qué se entiende por «exposición prolongada». Los datos de calidad del aire que se hicieron públicos ayer se tomaron el 9 de febrero, el día en el que, según Berraondo, las llamas tuvieron «la intensidad más alta». La analítica tomada aquel día en el barrio de San Lorenzo de Ermua, una de las zo-

### LA CLAVE

TÉCNICAS «COMPLEJAS»

**El Gobierno Vasco ha tardado cinco días en recibir las analíticas y el fuego sigue activo**

nas habitadas próximas al vertedero, mostraron «una concentración de 700 fentogramos por metro cúbico», cuando «lo normal es que oscile entre 10 y 30».

El Gobierno vasco ha tardado cinco días en recibir las analíticas. Las realiza el Centro Superior de Investigaciones Científicas por las «complejas técnicas que requieren». Cinco días en los que el fuego ha seguido ardiendo en lo alto del vertedero. Ante esta situación el Ejecutivo ha decidido adoptar estas dos medidas para «proteger la salud» de la ciudadanía y solicita la colaboración de la población para que se cumplan. Por el momento son las únicas. A estas hay que añadir que a los vecinos que viven en los caseríos más próximos al vertedero las autoridades les han pe-

## Población en el entorno del vertedero

48.654 habitantes en un radio de cinco kilómetros



GRÁFICO G.H.

que fuese a concentraciones muy elevadas, una situación en la que no nos encontramos. Se actúa más como medida protectora que por evitar un efecto sobre la salud inmediato», explicó el doctor Jesús Ibarlucea. A la larga el viceconsejero sí indicó que las dioxinas y furanos pueden producir cáncer.

El director de Salud Pública, Juanjo Aurrekoetxea, no pudo ocultar su nerviosismo ante la situación. Y lo evidenció al indicar que un compuesto con dioxinas similares a las que desprende el incendio fue utilizado por el Gobierno ruso para tratar de acabar con la vida del expresidente ucraniano Victor Yushchenko «aunque en unas cantidades mucho más elevadas». «No consiguieron asesinarle, pero sí le desfiguraron la cara. La dosis que le dieron fue brutal», añadió. No fue un ejemplo acertado y el propio Aurrekoetxea se dio cuenta. También el viceconsejero, que le clavó la mirada. Con voz temblorosa Aurrekoetxea cerró que «no hablamos de esos casos». No habló más en toda la rueda de prensa.

Las dioxinas y furanos no son el único compuesto que analizan los técnicos del Gobierno vasco estos días para determinar la calidad del aire en el entorno del vertedero de Zaldibar. El resto de parámetros que se miden han arrojado hasta el momento valores dentro de los niveles aceptables para el ser hu-

## No hay mascarillas en las farmacias de Euskadi

En un momento en el que la calidad del aire ha quedado en entredicho, las farmacias vascas se han quedado sin mascarillas por la fobia al coronavirus. Vendieron todas sus existencias y no logran reponerlas. Las distribuidoras médicas no encuentran productoras que se las sirvan para llevar estos protectores a las boticas. Euskadi no es un caso aislado. España y otros países europeos sufren la misma situación. El grueso de la producción se está enviando a China, donde más se necesita.

mano y sus resultados se están conociendo con más agilidad.

Se examinan cuatro grandes bloques. Por un lado los compuestos orgánicos volátiles, unos microcontaminantes en forma de gases que hasta el momento no han alcanzado unos valores preocupantes. Lo mismo ocurre con los hidrocarburos aromáticos policíclicos, un grupo de diferentes sustancias químicas originadas por la combustión. Se trata de compuestos derivados de las partícu-

las generados en el incendio. «Es lo que están oliendo los vecinos. Algunos días han dado valores elevados, pero siguen por debajo de los estándares establecidos y han ido disminuyendo. No son preocupantes para la salud», reiteró Berraondo.

## Sin rastro de fibras de amianto

El tercer compuesto que se mide estos días en el aire es el amianto. Fue el que más preocupó inicialmente y que obligó a detener los trabajos de rescate y desescombro de la AP-8 el mismo jueves 6 de febrero, día del colapso del vertedero. Los bomberos, ertzainas y operarios de diferentes empresas no estaban equipados con el vestuario necesario para trabajar en presencia de este contaminante en el ambiente. Ayer el segundo al mando en el Departamento de Salud aseguró que en las mediciones realizadas en las zonas pobladas «no se han detectado fibras de amianto en el aire».

La cuarta medición es la que recoge los niveles de dioxinas y furanos emitidos. Los están originando «la quema de plásticos y compuestos que contienen cloro» y permanecían depositados en el vertedero. Precisamente la presencia de plásticos era una de las irregularidades «menores» que habían detectado los técnicos del Gobierno vasco en la última inspección que realizaron a la instalación. Verter Recycling 2002 SL no tenía autorización para alojar este tipo de sustancias. Este hecho motivó la apertura de un expediente al que Lakua ha dado carácter sancionador en los últimos días. Es evidente que el de la retirada de los plásticos es uno de los requisitos que la compañía no cumplió tras la advertencia del Gobierno vasco.

Berraondo anunció ayer la incorporación de dos nuevas unidades de medición para tener datos detallados de los niveles de partículas tóxicas en el aire. Y comunicó que darán información puntual sobre las analíticas. Si los niveles tóxicos descienden se pondrá fin a las recomendaciones. Si se mantienen o van a más, el Ejecutivo no descarta adoptar en próximos días nuevas acciones

## Instalarán dos carpas en el vertedero para hacer las autopsias

A.H.

SAN SEBASTIÁN. La dirección del Instituto vasco de Medicina Legal y el responsable de la Policía Científica de la Ertzaintza han decidido aplicar por primera vez en Euskadi el protocolo de grandes catástrofes. Esta normativa establece que se cree un equipo conjunto de dos agentes de Policía Científica y de dos forenses, en paralelo a los profesionales de guardia en ambas instituciones, para que acudan a Zaldibar en el caso de que se encuentren los cuerpos de los dos trabajadores ahora desaparecidos. Todos los profesionales trabajarán cubiertos por un equipo de protección individual.

## Abren una pista sobre el vertedero para acceder a la zona del incendio

EVA MOLANO

ZALDIBAR. El operativo de rescate que trabaja en el vertedero tratará a lo largo de las próximas horas de sofocar el incendio desatado hace una semana en la cota más alta de la 'lengua de residuos' y punto de origen del humo que ha desatado la alerta por contaminación. En paralelo a las tareas de búsqueda de los desaparecidos, el jueves por la tarde comenzaron a abrir una pista para que los camiones de bomberos puedan sofocar el fuego. El camino estará finalizado este fin de semana y se espera que la maquinaria pesada pueda acceder a la zona «mañana o el lunes» para apagar las llamas con toneladas de arena.

dido que utilicen mascarillas.

Berraondo y sus compañeros quisieron trasladar un mensaje de prudencia y tranquilidad en la rueda de prensa de ayer. Reiteró el número 2 del departamento que las acciones que se piden a los vecinos «de las zonas más cercanas al incendio» tienen una finalidad preventiva. «La OMS no establece un nivel mínimo a partir del que esta sustancia es tóxica y una exposición a corto plazo no debería provocar efectos sobre la salud, salvo

## Prohíben la venta de alimentos en caseríos cercanos hasta descartar riesgos

Agricultura recomienda a los baserritarras que si los consumen, lo hagan «con precaución» hasta que se reciba el resultado de los análisis la próxima semana

E. MOLANO

ZALDIBAR. A los alrededores del vertedero de Zaldibar hay caseríos de cuento, y muchas huertas en la que suelen crecer hortalizas con buena pinta. Pero el alud, que obligó a cortar el suministro de agua potable de manantiales

y pozos, desató mares de inquietud. Porque los vecinos no saben si sus hortalizas y sus animales pueden estar contaminados.

Por si acaso, el Gobierno Vasco prohibió ayer la venta de sus productos para descartar riesgos hasta que la próxima semana lleguen los resultados de los análisis de

pastos, frutas y verduras y de los terrenos de los caseríos realizados a 30 centímetros de profundidad por los expertos. Los especialistas también recomendaron a los baserritarras que «el autoconsumo de estos productos se haga con precaución», explicó ayer Jesús Peña, secretario general de Presidencia del Ejecutivo. Recalcó que la decisión se toma de forma «preventiva» hasta que se descarte cualquier peligro.

La dirección de Agricultura, dependiente del Departamento de Desarrollo Económico, junto con

el área homóloga de la Diputación de Bizkaia, se han encargado del control de la seguridad de los alimentos locales. La sociedad Eliko coordina a un grupo de expertos con la ayuda de dos laboratorios, Neiker y Azti, y asesoramiento de un comité científico. El Consorcio de Aguas ha contactado con el Ayuntamiento de Zaldibar para dar una solución a la media docena de viviendas del entorno del vertedero que bebían de manantiales. Y el Gobierno Vasco reforzará estos días la información en las localidades próximas.

# «Hay que minimizar el tiempo de exposición»

Expertos alertan sobre los efectos de las dioxinas en el organismo, que pueden ir desde lesiones cutáneas a distintos tipos de cáncer»

LUIS LÓPEZ

SAN SEBASTIÁN. Las dioxinas son un enemigo silencioso, con el que convivimos, y muy difícil de controlar. La Organización Mundial de la Salud (OMS) no determina unos niveles mínimos a partir de los que son nocivas (lo mismo que ocurre con el amianto), pero lo son. Y están en todo: en el aire, en los alimentos... De hecho, el 90% de la exposición humana se produce por medio de los productos cárnicos y lácteos, pescado y mariscos. Y van sumando su efecto pernicioso en el organismo. Porque se trata de contaminantes orgánicos persistentes (COP) que se mantienen en el cuerpo humano entre siete y once años. Se van acumulando.

Estos compuestos químicos se generan en procesos industriales (fundiciones, papeleras, herbicidas...)

o por la incineración descontrolada de residuos sólidos. Este es el caso del vertedero de Zaldibar. La combustión de plásticos.

¿Cuáles son sus efectos sobre la salud? Depende. En exposiciones breves y puntuales podrían producir lesiones cutáneas o alteraciones funcionales hepáticas, según las OMS; en situaciones más prolongadas pueden llegar a alterar el sistema inmunológico, en el sistema nervioso y en el endocrino. También pueden provocar esterilidad. Y en casos de exposición continua provocan diferentes tipos de cáncer.

¿Y en nuestro caso? ¿Cómo puede afectar a la salud de una persona respirar aire con 700 microgramos de dioxinas por metro cúbico durante varios días? «La toxicología siempre es un tema de dosis y de tiempo», comienza Joan Ramón Villalbí, miembro de la junta de la Sociedad Española de Salud Pública y Administración Sanitaria (Sespa). Pero no hay manera de dar un diagnóstico concreto. En estos casos, dice el experto, de lo que se trata es de evitar exposiciones constantes y

## LAS DIOXINAS

► **Qué son.** Contaminantes resultado de la combustión incompleta de materiales en presencia de cloro. Su peligrosidad deriva de su toxicidad y estabilidad; se acumulan durante años.

► **Exposición humana.** Por inhalación, a través de la piel y, más del 90%, por la alimentación, sobre todo con cárnicos, lácteos, pescado y marisco.

► **Efectos en la salud.** A exposiciones altas y prolongadas en el tiempo, pueden provocar problemas de reproducción y desarrollo, afectar al sistema inmunitario e interferir con hormonas y, así, causar cáncer.

a largo plazo, que son mucho más peligrosas que las exposiciones intensas durante un tiempo corto. Así que «lo importante es minimizar el tiempo de exposición», razona Villalbí. Mientras tanto, lo prudente es lo que se ha hecho: llamar a la gente a protegerse lo

más posible de ese aire.

Como siempre ocurre en estos casos, los efectos, de manifestarse, «se manifestarán a largo plazo», explica Sara Ibáñez, médica experta en medicina ambiental, que llama a controlar con más diligencia instalaciones como el vertedero y aplicar con más rigor las directivas bautizadas como Seveso, el pueblo italiano que en 1976 sufrió una catástrofe por la emisión incontrolada de dioxinas tras un gravísimo accidente en una industria química.

## Rapidez en los análisis

Hay una complicación extra que tiene que ver con el control de la situación. Según fuentes conocedoras de los procesos de control de emisiones, analizar la presencia de dioxinas en el aire es un proceso arduo que, en el caso de las incineradoras, por ejemplo, supone enviar muestras a laboratorios a cientos de kilómetros y esperar dos semanas los resultados. Que en este caso hayan tardado sólo cinco días en llegar denota que las autoridades sanitarias están preocupadas. Los mismos medios también apuntan que la autorización ambiental integrada que da luz verde a un vertedero como el de Zaldibar debería actualizarse para tener constancia de los residuos que llegan a él y poder determinar la peligrosidad de un accidente como el que ahora estamos sufriendo.

## Eibar y Ermua piden a sus vecinos que sigan los consejos

E. MOLANO

SAN SEBASTIÁN. La aparición de elevados niveles de dioxinas en los análisis realizados por el Gobierno Vasco el pasado día 9 hizo ayer que los alcaldes de los municipios tuvieran que informar a los vecinos de las recomendaciones de Salud a toda velocidad. Ni en Zaldibar ni en Eibar se decidió cerrar instalaciones.

El alcalde de Eibar, Miguel de los Toyos, explicó que aunque a su juicio los datos se han podido quedar «extemporáneos», Salud debe velar por la seguridad de la población. Ayer avisaba rápidamente a medios locales, partidos políticos y a los colectivos de las precauciones que deben tomar los vecinos. Hoy se colgará información en las instalaciones deportivas. «Se ha trasladado a los clubes. Que cada uno tome sus decisiones», dijo.

En Ermua ya estaban imprimiendo y colocando por diferentes puntos el aviso para no realizar deporte intenso y no ventilar la casa, especialmente de noche. El alcalde llamó por teléfono a los colectivos deportivos de la localidad para trasladar los consejos.

«Hay que informar pero sin generar alarma», explicó Juan Carlos Abascal. «Se está pidiendo que se sigan las recomendaciones», dijo. Pero insistió en que «no son prohibiciones», por lo que no se van a cerrar las instalaciones deportivas.

Cuando se produjo la comparecencia de los responsables del Departamento de Salud, el regidor de Zaldibar, José Luis Maiztegi, estaba justo en plena reunión con los residentes. Los alcaldes explicaron que la alerta estará vigente hasta que Salud Pública emita un nuevo aviso.



Policías municipales colocan carteles informativos en el colegio San Lorenzo de Ermua. IGNACIO PÉREZ

## Tres consejeros explicarán con Urkullu el martes su gestión ante el Parlamento

Beltrán de Heredia, San José y Arriola comparecerán por el vertedero tras aceptar la Mesa las peticiones de Podemos, Bildu y PP

TERRY BASTERRA

SAN SEBASTIÁN. Iñigo Urkullu no comparecerá solo el martes en el Parlamento. Le acompañarán sus consejeros de Medio Ambiente, Seguridad y Trabajo para explicar la gestión del Gobierno Vasco en relación al derrumbe del vertedero de Zaldibar. La Mesa de la

Diputación Permanente, que sustituye al pleno en periodos inhábiles y cuando la Cámara está disuelta, ha decidido admitir la solicitud de EH Bildu, Elkarrekin Podemos y Partido Popular para que el lehendakari aclare cómo ha actuado su Ejecutivo tras el colapso de la escombrera. Con él lo harán los máximos dirigentes de

los tres departamentos implicados: Iñaki Arriola, Estefanía Beltrán de Heredia y María Jesús San José. La comparecencia tendrá lugar en plena campaña preelectoral. Ayer el PP, a través de su secretaria general en Euskadi, Amaia Fernández, advirtió que pedirán «responsabilidades políticas» si las explicaciones de los responsables del Ejecutivo no les aclaran las dudas surgidas. Y acusan ya al Gobierno y a la Diputación de «ocultación de información». Los populares preguntarán el martes por qué si los trabajadores «ad-

virtieron» de la aparición de grietas en el vertedero y «tenían dudas sobre la estabilidad del terreno», el Ejecutivo «no detectó estas circunstancias, y, si lo hizo, por qué no actuó con celeridad».

Idoia Mendiarepaldó la actuación del Gobierno. La secretaria general del PSE defendió ayer que el conjunto de instituciones vascas están trabajando, «desde el minuto uno por poner solución al accidente». Para UGT lo sucedido en Zaldibar «nos tiene que hacer aprender» para fortalecer la prevención de riesgos laborales.

La familia de Joaquín rompe su silencio para denunciar que el colapso del vertedero podría haberse evitado si se hubiese frenado la entrada de residuos

DAVID S. OLABARRI

ZALDIBAR. «Lo peor de todo es que se podía haber evitado». Bego y Gema Beltrán son las hermanas de Joaquín. Han pasado ocho días desde que el colapso del vertedero de Zaldibar sepultó a su hermano Joaquín y a Alberto, otro de los trabajadores de la escombrera. Desde entonces se sienten invadidas por emociones que van de un extremo a otro. En los primeros momentos intentaban mantener la esperanza pensando que su hermano podría aparecer con vida. Con el transcurso de los días, esos sentimientos se han ido empequeñeciendo —a pesar de que para los familiares de un desaparecido es imposible perder toda esperanza— y la «rabia» y la «indignación» han ido creciendo en su interior por la forma en la que se ha gestionado el rescate. Pero sobre todo porque Joaquín llevaba semanas advirtiendo a los responsables de Verter Recycling de que se debía frenar la entrada de residuos y meter más tierra para estabilizar las bancadas. «Si le hubiesen hecho caso, hoy estarían vivos», repiten una y otra vez.

La familia de Joaquín ha permanecido en silencio desde que el jueves 6 de febrero se derrumbó la instalación. Para ellos, como es lógico, la prioridad es que Joaquín y Alberto aparezcan. Durante más de una semana han estado permanentemente a la espera de acontecimientos, siguiendo minuto a minuto las labores de rescate, sin apenas poder comer ni dormir.

No son momentos fáciles para ellos. Necesitan que alguien les comunique que Joaquín ha aparecido. Sólo así podrán enfrentarse al duelo que entraña la pérdida de un ser querido. Sólo así podrán descansar de verdad. Pero, en medio de este infierno en el que se han visto envueltos, han decidido romper su silencio en esta entrevista con este periódico. Porque creen que ha llegado el momento de hablar alto y claro sobre todo lo ocurrido en la vaguada del barrio de Eitzaga y, de forma paralela, porque quieren rendir un pequeño homenaje a este hombre de 53 años, casado y padre de tres hijos (Laura, de 24 años, Pablo, de 17, y Fran, de 21). «Nuestro hermano vivió como murió: salvando vidas. Podría haber escapado cuando vio que el vertedero se iba a derrumbar. Pero prefirió avisar a

## «Nuestro hermano murió como vivió: salvando vidas»

**Bego y Gemma Beltrán**  
Hermanas de uno de los desaparecidos



Gema y Bego, hermanas de Joaquín, se abrazan en Zaldibar. IGNACIO PÉREZ

### LA VÍCTIMA



► **Joaquín Beltrán.** 51 años. Casado con Elena. Padre de tres hijos: Laura, de 24 años, Fran, de 21, y Pablo, de 17.

► **Hecho a sí mismo.** Nació en la localidad de El Burgo. Empezó a trabajar en el monte con 16 años hasta montar su propia empresa, que empleaba a 12 trabajadores.

todo el mundo para que saliesen de allí. Llamó a su sobrino, a su hijo y a otros trabajadores. Creen que la avalancha le sorprendió cuando iba a alertar a Alberto, que estaba en la báscula. Era humilde y honrado. ¿Quién es capaz de dar su vida por otras personas?, se preguntan sus hermanas.

Es la historia de Joaquín, el 'héroe del vertedero de Zaldibar'. Hablamos de un hombre «hecho a sí mismo» que nació hace 53 años en la localidad malagueña de El Burgo. Era el mayor de 8 hermanos. Cuando tenía 9 años emigró con sus padres a Euskadi. Siempre tuvo un carácter emprendedor. Con 6 años ya se ganaba un poco de dinero trabajando en el campo —recuerdan sus allegados— y con 16 empleaba los fines de sema-

na dejándose las manos en el monte. «Para nosotros siempre fue mucho más que un hermano. De hecho, se convirtió en el cabeza de familia desde que murió nuestro padre siendo todavía muy joven», explica Bego.

### Gran responsabilidad

Aquella pérdida le marcó. En gran medida porque le obligó a asumir una gran responsabilidad con todos sus hermanos. Un papel de «sobrerresponsabilidad» que ya no iba a dejar nunca. Ni con sus hijos, ni con sus sobrinos, ni con los doce trabajadores de la empresa que edificó —Excavaciones Beltrán— tras años trabajando para otra firma de Bermeo. «Se trajo a su sobrino desde Andalucía cuando estaba pasando un mal momento y compró un camión para que pudiese trabajar con él», relatan sus allegados. «Se dejaba la vida por su familia para que no les faltase de nada. Lo único que ha hecho mal en esta vida es trabajar demasiado. Pero siempre sacaba tiempo para visitar a nuestra madre, Carmen, todos los domingos», añade Gema.

El gesto amable de sus hermanas al recordar cómo era este vecino de Zalla se oscurece cuando hablan del colapso del vertedero y del «desastre» de las tareas de rescate. «Llevaba tiempo diciendo que había que parar, sobre todo cuando aparecieron las grietas. Pero la codicia de los responsables del vertedero les impedía parar. Para nosotros es un asesinato. Tienen las manos manchadas de sangre», lanzan.

Su familia tampoco puede contener la frustración que les ha generado el operativo de rescate. «Les ha quedado grande. Hemos sufrido una descoordinación terrible. Nadie sabía bien lo que tenía que hacer. Incluso los protocolos de las primeras 72 horas, cuando más posibilidades había de que siguiesen con vida, entorpecieron el rescate», denuncian.

Bego y Gema tienen palabras de agradecimiento hacia los profesionales de emergencias que han estado «dando la cara» cuando los políticos «se escondían». Se acuerdan en especial de José Antonio, Pedro e Iñaki. Sienten especial dolor por la palabras del lehendakari Iñigo Urkullu cuando dijo que no tenía sentido «estar por estar» cuando le preguntaron por qué no había ido a visitar la 'zona cero' de Zaldibar. «Lo que queremos es que dejen trabajar a los profesionales», dicen. En este sentido, lamentan que los mensajes que lanzan desde la mesa de crisis no se ajusten con la realidad de lo que. «Sólo están trabajando en dos turnos por el amianto cuando deberían estar buscándoles las 24 horas del día», insisten.

## Localizan la zona exacta del vertedero en la que estarían los desaparecidos

EVA MOLANO

ZALDIBAR. Los responsables del operativo de rescate ya han localizado la zona en la que podrían hallarse Alberto Sololuze y Joaquín Beltrán, los dos trabajadores sepultados hace ya nueve días por la terrible avalancha en el vertedero de Zaldibar. Los operarios se encontrarían en las inmediaciones de la báscula de pesaje de la escombrera y de las oficinas de la planta. Esas eran las zonas en las que estaban trabajando en el momento del accidente. Estarían a la misma altura, aproximadamente, pero en extremos opuestos de la 'lengua de residuos', lo que complica aún más las tareas de búsqueda.

Los responsables del operativo han definido dos zonas prioritarias de búsqueda en base a esta hipótesis. La 'roja', donde estaba ubicado el pesaje antes del siniestro, y la 'naranja', donde el terreno es mucho más inestable y a la que resultará mucho más complicado acceder, según confirmó ayer el viceconsejero del Departamento de Seguridad, Josu Zubiaga, tras la reunión diaria la mesa de crisis.

### Búsqueda larga

En la zona 'roja' ya se trabajaba antes de que los geólogos obligaran a parar la búsqueda por última vez por peligro de derrumbe. Aunque se confía en que los equipos de rescate puedan alcanzar estas zonas cuanto antes, nadie oculta que la búsqueda puede ir para largo. Podrá ser interrumpida si la seguridad de las brigadas se ve comprometida en cualquier momento, como ha sucedido hasta ahora, tal y como recordaron ayer los responsables del operativo.

Pero ya se han dado pasos. Varias máquinas excavadoras han abierto un vial de acceso a través del monte, talando pinos, hasta un sector del vertedero en el que pueden empezar a estabilizar el terreno. A partir de hoy mismo podrán comenzar a retirar tierras y «a desmontar la masa que presiona la zona» en la que podrían estar los dos desaparecidos para que los equipos de rescate entren con todas las garantías de seguridad. Sin peligro de que el vertedero se les caiga encima.

# Empresas y ayuntamientos de Gipuzkoa buscan in extremis dónde tirar sus residuos industriales

A quince días del cierre de Mutiloa, el único vertedero de Gipuzkoa para estos desperdicios, no se sabe qué hacer con las 200.000 toneladas que se tiran allí al año

ARANTXA ALDAZ

SAN SEBASTIÁN. A quince días de que cierre el vertedero Lurpe en Mutiloa, las empresas privadas y los 23 ayuntamientos agrupados en la Mancomunidad de Sasieta

no saben qué hacer con las 200.000 toneladas de residuos industriales no peligrosos (aquellos procedentes de obras, de la actividad de empresas, muebles, electrodomésticos...) que se depositaban al año en la escombrera del Goierri. Se trata de la única instalación operativa en Gipuzkoa para tratar este tipo de materiales, en teoría previo proceso de separación y reciclado, pero ya no recibirá más desperdicios. Empresas afectadas y gestores de residuos consultados por este periódico no tienen en estos momentos solución al escenario

que se les presenta a partir del 1 de marzo. «A día de hoy, no sabemos dónde tirar los residuos», resume la incertidumbre el responsable de una planta de gestión de residuos que vierte en Lurpe unas 4.000 toneladas al año de desperdicios que no se pueden reciclar (por ejemplo, un material como el yeso). La crisis que se abre en Gipuzkoa es de mayor dimensión que las 150.000 toneladas al año de residuos urbanos de fracción resto –la basura que no se puede reciclar– que desembocaron en la construcción del complejo de Zubieta, con la incineradora,

tras años de discusión política. En este caso son 200.000 toneladas, un problema como una montaña de grande, al que nadie da respuesta, ni desde el sector privado ni desde el público.

El cierre de Lurpe era previsible puesto que estaba llegando a su máxima capacidad, pero se ha precipitado antes de lo previsto, lo que ha dejado escaso margen a las empresas, que buscan soluciones a contrarreloj. La decisión les fue comunicada esta misma semana. Las alternativas no son sencillas, porque no vale con tocar a la puerta de otro vertedero, explica una empresa cliente de Lurpe. No hay tantas instalaciones abiertas y además su capacidad es limitada. El cierre de Mutiloa

ha coincidido con la tragedia de Zaldibar que deja un drama humano, con dos trabajadores sepultados bajo la escombrera que se vino abajo el pasado día 6, pero también inutiliza uno de los principales puntos de vertido de residuos industriales en Euskadi, que recibió 511.000 toneladas de escombros en 2019.

Cada empresa está buscando la solución por su cuenta, «casi un sálvese quien pueda». Sobre la mesa está la opción de tirar los residuos en el vertedero de Zalla, que gestiona la empresa Cespa (Ferroviaria), responsable también del vertedero de Mutiloa. Pero varias empresas que han recurrido a esta vía todavía no han recibido respuesta afirmativa, por lo que están barajando recurrir a vertederos de fuera de



El vertedero de Lurpe, en Mutiloa, dejará de recibir residuos industriales no peligrosos a partir del día 1 de marzo. Es el único operativo para estos materiales en Gipuzkoa. LOBO ALTUNA

**LUR** eta **AMETS**  
filma

HAU BAI ABENTURA!

otsailaren  
7tik **AURRERA**  
**ZINEMETAN**

LURETAAAMETS.EUS



## LAS CLAVES

### LIMITADOS

**Las opciones son Zalla, en Bizkaia, o algún vertedero fuera de Euskadi, pero su capacidad es limitada**

### COSTE

**Los gestores de residuos afirman que se encarecerá el coste del traslado a vertedero**

### PROBLEMA «PRIVADO»

**Las administraciones públicas recuerdan que «el responsable del residuo es el que lo genera»**

Euskadi. Esta salida tampoco resolvería el problema de un plu-mazo. «Para empezar, no todos los vertederos están autorizados para tratar todo tipo de residuos. Y además hay que tener en cuenta que estos vertederos también tienen una capacidad limitada, por lo que no pueden pasar a recibir de golpe miles de toneladas. Eso supondría acortar su vida útil», expone otra empresa consultada. Hay depósitos de residuos industriales no peligrosos en Navarra, por ejemplo, o en Castilla La-Mancha, donde ya tienen clientes vascos.

Lo que tienen claro las empresas que se quedan sin la opción de Mutiloa es que llevar los camiones con desperdicios fuera de Euskadi «elevatorá el coste, solo por el incremento del transporte». Ahora mismo todos los afectados están haciendo números, porque tendrán que decidir si asumen esa subida o si la repercuten en parte al cliente al que dan servicio -al que le recogen

los residuos para tratarlos-. También temen que los vertederos que puedan aceptar su basura eleven las tarifas para recibir esas toneladas de desperdicios.

Las administraciones públicas tampoco tienen la solución y recuerdan que «la responsabilidad del residuo es del que lo genera», que está obligado legalmente a

darle un tratamiento (separarlo, reciclarlo y verter el resto). La competencia de autorizar la actividad de instalaciones de gestión de residuos recae en el Gobierno Vasco, en concreto en Medio Ambiente, que se encarga también del control y de que cumplan la legalidad en materia medioambiental. Los ayuntamientos tienen responsabilidad en el plano urbanístico, a la hora de aprobar la habilitación de un terreno para ese fin o de dar luz verde a la ampliación de un vertedero ya existente. El consistorio de Mutiloa, de hecho, rechazará formalmente la próxima semana la petición de la empresa Cespa para ampliar Lurpe, de ahí que se haya precipitado su cierre. La Diputación de Gipuzkoa, por su parte, no tiene competencias en esta materia, según recuerdan fuentes institucionales. Desde el cluster vasco Aclima, que engloba empresas especializadas en la gestión integral de residuos, rehusaron dar información. La empresa Cespa tampoco quiso dar más datos.

# El vertedero de Epele, en Bergara, está lleno y pendiente de sellado

**Las instalaciones tienen espacio para habilitar una tercera celda de vertido, pero no se contempla esa opción**

A. A.

SAN SEBASTIÁN. El vertedero de Epele, en Bergara, está lleno y pendiente de sellado. Las instalaciones, que gestiona la Mancomunidad de Debagoiena, llevan meses sin recibir ningún camión con residuos industriales no peligrosos, por lo que no es una opción válida para dar salida a los desperdicios que a partir del 1 de marzo no se podrán ya tirar en el vertedero de Lurpe en Mutiloa. Fuentes consultadas informan que la segunda celda de vertido -el hueco gigante donde se depositan los desperdicios- se colmató hace ya tiempo y está a la espera de ser sellada. Las instalaciones tienen espacio para habilitar una tercera celda, pero no se contempla esta opción, precisan fuentes oficiales, y además requeriría de una operación de envergadura, tanto desde el plano urbanístico, como de obra y de inversión.

**La segunda celda de vertido de Epele está ya colmatada y pendiente de ser sellada, informan fuentes oficiales**

**El Gobierno Vasco pidió a los vertederos abiertos que reciban los residuos que ya no pueden llevarse a Zaldibar**

El nombre de los vertederos de Epele y el propio de Mutiloa salió a relucir tras el desastre de Zaldibar, cuando el Departamento vasco de Medio Ambiente pidió al resto de vertederos abiertos en Euskadi colaboración para «atender las necesidades urgentes de gestión derivadas del derrumbe» de la instalación vizcaína gestionada por Verter Recycling, donde se depositaban al año más de 500.000 toneladas de materiales, incluidas 4.200 de amianto. La consejería que dirige el socialista Iñaki Arriola acotó esta petición a los residuos no peligrosos, procedentes de empresas y gestores públicos y privados, «con el fin de que la acumulación de estos materiales afecte lo menos posible al funcionamiento ordinario de dichas empresas y al medio ambiente».

### «Medidas de urgencia»

Desde Gipuzkoa, el diputado del área, José Ignacio Asensio, se brindó a «colaborar» y «ayudar», aunque reconoció que no dispone de «un vertedero que ofrecer». Entonces, no había trascendido la noticia del cierre de Mutiloa, que la Diputación desconocía, y ya se dijo que Epele estaba también al límite.

En la misma resolución, el Gobierno Vasco informó a los titulares de los vertederos que se podrán adoptar, mediante la resolución correspondiente, «las medidas de urgencia que sean precisas para que dichas infraestructuras reciban los mencionados residuos en caso de que fuese necesario». La solución no ha llegado. De hecho, el Gobierno Vasco está depositando en un terreno cercano al vertedero de Zaldibar los restos de materiales que está retirando de la avalancha.

ARA  
MEN  
DIA

La diferencia es  
que somos pasteleros

DONOSTIA :: ERRETERIA :: VILLABONA :: TOLOSA :: ZARAUZ

JAVIER ARAMENDIA, MAESTRO PASTELERO



HEMEROTECA  
ERMUKO LIBRO



Gema y Bego Beltrán conversan con dos vecinos del barrio de Eitzaga (Zaldibar), que utilizan desde hace días mascarillas por consejo de los técnicos de Medio Ambiente. IGNACIO PÉREZ

## «Nuestro hermano ha muerto salvando vidas»

**Dos hermanas** de Joaquín Beltrán hablan con EL CORREO en el lugar del desprendimiento

# Osakidetza detecta alta contaminación en el aire por el vertedero y alerta a 48.000 vecinos

**Consejos.** Recomienda mantener las ventanas cerradas y restringir las actividades deportivas

**Dioxinas.** Las mediciones de hace cinco días revelan niveles «40 o 50 veces más» de lo normal

Nueve días después del desprendimiento en el vertedero de Zaldibar, Osakidetza se ha visto obligada a lanzar una alerta por contaminación en los municipios

del entorno. Las primeras recomendaciones sanitarias para los cerca de 50.000 vecinos de Ermua, Eibar y Zaldibar invitan a mantener cerradas las ventanas

de las casas y evitar las prácticas deportivas al aire libre. Las muestras tomadas hace cinco días, con grandes humaredas procedentes de los incendios que persisten en

la escombrera, revelan que los niveles de dioxinas y furanos se han disparado «entre 40 y 50 veces más» de lo que se considera normal. **TERRY BASTERRA P2**

Al borde de la suspensión el derbi entre el Eibar y la Real Sociedad programado para mañana en Ipurua **P6**

**La delincuencia crece en Abando.** El 10,8% de los vecinos dice haber sufrido alguna acción delictiva en los últimos 4 meses **P14**

**Hospitalizado en Álava con síntomas de rabia.** Sufrió la mordedura de un gato en octubre «fuera de la Península» **P13**

**Erkoreka descarta una Seguridad Social propia.** Admite que no hay margen legal y subraya que la caja única «no se cuestiona» **P22**

**Un vídeo sexual tumba a un candidato de Macron.** Griveaux, aspirante a gobernar París, abandona tras la filtración **P32**

Territorios y Mujer Hoy



Esquelas	21
Tus Anuncios	49
El tiempo	64
Pasatiempos	65
Agenda	66
Televisión	70

9 771577 070062

El día que se tomaron las muestras trataron de sofocar el incendio con agua. Abajo, imagen de los focos que se mantienen activos en el vertedero la pasada noche.

IGNACIO PÉREZ



## Salud pide no hacer deporte al aire libre y cerrar ventanas en Eibar, Ermua y Zaldibar

Detecta un nivel de dioxinas «50 veces» superior al habitual por la combustión de plásticos en el incendio

TERRY BASTERRA



BILBAO. El Gobierno vasco pide a los vecinos de Ermua, Eibar y Zaldibar que no ventilen sus casas «durante el mayor tiempo posible» y no practiquen deporte al aire libre, tras detectar unos niveles de dioxinas y furanos en el aire hasta «50 veces superior» a lo habi-

tual en un entorno urbano. Se trata de dos sustancias químicas tóxicas producidas por el incendio que, desde hace ocho días, arde sin control en la parte superior del vertedero que colapsó el 6 de febrero y mantiene sepultados a dos trabajadores. Las llamas se originaron por el contacto de las condensaciones de metano generadas por los residuos con el oxígeno tras el derrumbe y han encontrado en las toneladas de desperdicios alimento para seguir pujantes. Las recomendaciones del Ejecutivo se dirigen a unos municipios en los que viven casi 50.000 habitantes y afectan también al derbi programado para el domingo entre el Eibar y la Real Sociedad en Ipurua.

El encargado de realizar el anuncio fue el consejero de Salud, Iñaki Berraondo. Le acompañaban el director de Salud Pública, Juan-



jo Aurrekoetxea, y el doctor Jesús Ibarlucea. Visiblemente nerviosos, los tres insistieron en que se trata de medidas «preventivas» ante el riesgo para la salud que supone una exposición prolongada a los componentes que arrastra el humo del incendio. «No sabemos cuán-

to tiempo va a durar esta situación. Depende de lo que se tarde en extinguir el fuego y de lo que ayude la meteorología a dispersar» las partículas suspendidas en el aire.

Ninguno de ellos se atrevió a manifestar qué se entiende por «exposición prolongada». Los datos

de calidad del aire que se hicieron públicos ayer se tomaron el 9 de febrero, día en el que, según Berraondo, las llamas tuvieron «la intensidad más alta». La analítica practicada aquella jornada en el barrio de San Lorenzo de Ermua, una de las zonas habitadas próximas al vertedero, muestra «una concentración de 700 femtogramos por metro cúbico», cuando «lo normal es que oscile entre 10 y 30».

El Gobierno vasco ha tardado cinco días en recibir los resultados de las mediciones. Las realiza el Centro Superior de Investigaciones Científicas, debido a las «complejas técnicas que requieren». Cinco días en los que el fuego ha seguido iluminando la cumbre de la escombrera. Ante esta situación, el Ejecutivo ha decidido adoptar estas dos medidas para «proteger la salud» de la ciudada-

## Población en el entorno del vertedero

48.654 habitantes en un radio de cinco kilómetros



GRÁFICO G.H.

incendio» tienen una finalidad preventiva. «La OMS no establece un nivel mínimo a partir del que esta sustancia es tóxica, y una exposición a corto plazo no debería provocar efectos sobre la salud, salvo que fuese a concentraciones muy elevadas, una situación en la que no nos encontramos. Se actúa más como medida protectora que por evitar un efecto sobre la salud inmediato», explicó el doctor Jesús Ibarlucea. A largo plazo, el vicepresidente sí reconoció que las dioxinas y furanos pueden producir cáncer.

El director de Salud Pública, Juanjo Aurrekoetxea, no pudo ocultar su nerviosismo ante la situación desencadenada. Lo evidenció al indicar que un compuesto con dioxinas similares a las que desprende el incendio fue utilizado por el Gobierno ruso para tratar de acabar con la vida del expresidente ucraniano Victor Yushchenko, «aunque en unas cantidades mucho más elevadas». «No consiguieron asesinarle, pero sí le desfiguraron la cara. La dosis que le dieron fue brutal», añadió. No constituyó un ejemplo acertado y el propio Aurrekoetxea se dio cuenta. También el vicepresidente, que le clavó la mirada. Con voz temblorosa, Aurrekoetxea cerró con un «no hablamos de esos casos». No dijo nada más en toda la comparecencia.

Las dioxinas y furanos no son el

## No hay mascarillas en las farmacias de Euskadi

En un momento en el que la calidad del aire ha quedado en entredicho, las farmacias vascas se han quedado sin mascarillas por la fobia al coronavirus. Vendieron todas sus existencias y no logran reponerlas. Las distribuidoras médicas no encuentran productoras que se las sirvan para llevar estos protectores a las boticas. Euskadi no es un caso aislado. España y otros países europeos sufren la misma situación. El grueso de la producción se está enviando a China, donde más se necesita.

único compuesto que analizan los técnicos del Gobierno vasco estos días para determinar la calidad del aire en el entorno del vertedero. El resto de parámetros que se miden han arrojado hasta el momento valores dentro de los niveles aceptables para el ser humano y sus resultados se están conociendo con más agilidad.

Se examinan cuatro grandes bloques. Por un lado, los compuestos orgánicos volátiles, unos microcontaminantes en forma de gases

que hasta el momento no han alcanzado valores preocupantes. Lo mismo ocurre con los hidrocarburos aromáticos policíclicos, un grupo de diferentes sustancias químicas originadas por la combustión. Se trata de compuestos derivados de las partículas generadas en el incendio. «Es lo que están oliendo los vecinos. Algunos días han dado valores elevados, pero siguen por debajo de los estándares establecidos y han ido disminuyendo. No son preocupantes para la salud», reiteró Berraondo.

## Sin rastro de fibras de amianto

El tercer compuesto que se mide en el aire es el amianto. Fue el que más preocupó inicialmente y el que obligó a detener los trabajos de rescate y desescombro de la AP-8 el mismo 6 de febrero, cuando colapsó la instalación. Los bomberos, ertzainas y operarios de diferentes empresas no estaban equipados con el vestuario necesario para trabajar en presencia de este contaminante en el ambiente. Ayer, el segundo al mando en el Departamento de Salud aseguró que en las mediciones realizadas en las zonas pobladas «no se han detectado fibras de amianto en el aire».

La cuarta analítica es la que recoge los niveles de dioxinas y furanos. Los están originando «la quema de plásticos y compuestos que contienen cloro» y permanecían depositados en el vertedero. Precisamente, la presencia de plásticos era una de las irregularidades «menores» que habían detectado los técnicos del Gobierno en la última inspección que realizaron a la instalación. Verter Recycling 2002 SL no tenía autorización para alojar este tipo de sustancias. Este hecho motivó la apertura de un expediente al que Lakua ha dado carácter sancionador en los últimos días. Es evidente que la retirada de los plásticos es uno de los requisitos que la compañía no cumplió tras la advertencia gubernamental.

Berraondo anunció ayer la incorporación de dos nuevas unidades de medición para tener datos detallados de los niveles de partículas tóxicas. Y comunicó que darán información puntual sobre las analíticas. Si los niveles de contaminación descienden, se pondrá fin a las recomendaciones. Si se mantienen o van a más, el Ejecutivo no descarta adoptar nuevas acciones.

## Suspenden el deporte escolar al aire libre en Ermua, Mallabia y Zaldibar

I. E.

BILBAO. La Diputación reaccionó anoche a las alarmantes recomendaciones lanzadas por el Departamento vasco de Salud decretando la suspensión de todas las actividades de deporte escolar que se practican al aire libre previstas para este fin de semana en los tres municipios más próximos al vertedero: Zaldibar, Ermua y Mallabia. La decisión se produjo horas después de que el Ayuntamiento de Eibar decidiera suspender los partidos multi-deporte programados para esta mañana en las instalaciones de Unbe. Además, peligran también los partidos que no son de escolares.

## Abren una pista sobre el vertedero para acceder a la zona del incendio

E. M.

ZALDIBAR. El operativo de rescate que trabaja en el vertedero tratará a lo largo de las próximas horas de sofocar el incendio desatado hace una semana en la cota más alta de la 'lengua de residuos' y punto de origen del humo que ha desatado la alerta por contaminación. En paralelo a las tareas de búsqueda de los desaparecidos, el jueves por la tarde comenzaron a abrir una pista para que los camiones de bomberos puedan atacar el fuego. El camino estará finalizado este fin de semana y se espera que la maquinaria pesada pueda acceder a la zona «mañana o el lunes» para apagar las llamas con toneladas de arena.

nía, y solicita la colaboración de la población para que se cumplan. Por el momento, son las únicas. Pero a estas hay que añadir la llamada de las autoridades a los vecinos que viven en los caseríos más próximos al vertedero para que utilicen mascarillas.

Berraondo y sus compañeros quisieron trasladar un mensaje de prudencia y tranquilidad en la rueda de prensa. Reiteró el número dos del departamento que las acciones que se piden a los habitantes «de las zonas más cercanas al

# BODAS

## 2020

# MELIÁ

## BILBAO

Información y reservas:  
94 428 00 00

*Just Married!*

SERVICIO PERSONALIZADO

---

COCINA VASCA CON TOQUES DE VANGUARDIA

---

MAGNÍFICA ARQUITECTURA  
CON ESPECTACULARES SALONES  
Y TERRAZA EN EL PARQUE DOÑA CASILDA



Agentes municipales colocan carteles informativos en el colegio San Lorenzo de Ermua. IGNACIO PÉREZ

## «Hay que minimizar el tiempo de exposición»

Expertos alertan sobre los efectos de las dioxinas en el organismo, que pueden ir desde lesiones cutáneas a distintos tipos de cáncer

LUIS LÓPEZ

BILBAO. Las dioxinas son un enemigo silencioso con el que convivimos y muy difícil de controlar. La Organización Mundial de la Salud (OMS) no determina unos niveles mínimos a partir de los que son nocivos (lo mismo que ocurre con el amianto), pero lo son. Y están en todo: en el aire, en los alimentos... De hecho, el 90% de la exposición humana se produce a través de los productos cárnicos y lácteos, pescado y mariscos. Y van sumando su efecto pernicioso en el organismo. Porque se trata de contaminantes orgánicos persistentes (COP) que se mantienen en el cuerpo humano entre siete y once años. Se van acumulando.

Estos compuestos químicos se generan en procesos industriales (fundiciones, papeleras, herbicidas...) o por la incineración des-

controlada de residuos sólidos. Este es el caso del vertedero de Zaldibar.

¿Cuáles son sus efectos sobre la salud? Depende. En exposiciones breves y puntuales podrían producir lesiones cutáneas y alteraciones funcionales hepáticas, según la OMS; en situaciones más prolongadas pueden llegar alteraciones en el sistema inmunológico, en el sistema nervioso y en el endocrino. También pueden provocar esterilidad. Y en casos de exposición continua provocan diferentes tipos de cáncer.

¿Y en nuestro caso? ¿Cómo puede afectar a la salud de una persona respirar aire con 700 femtogramos de dioxinas por metro cúbico durante varios días? «La toxicología siempre es un tema de dosis y de tiempo», analiza Joan Ramon Villalbí, miembro de la junta de la Sociedad Española de Salud Pública y Administración Sanitaria (Sespas). Pero no hay manera de dar un diagnóstico concreto. En estos casos, dice el experto, de lo que se trata es de evitar exposiciones constantes y a largo plazo, que son mucho más peligrosas que las

intensas durante un tiempo corto. Así que «lo importante es minimizar el tiempo de exposición», razona Villalbí. Mientras tanto, lo prudente es lo que se ha hecho: llamar a la gente a protegerse lo más posible de ese aire.

### LAS DIOXINAS

► **Qué son.** Contaminantes resultado de la combustión incompleta de materiales en presencia de cloro. Su peligrosidad deriva de su toxicidad y estabilidad; se acumulan durante años.

► **Exposición humana.** Por inhalación, a través de la piel y, más del 90%, por la alimentación, sobre todo con cárnicos, lácteos, pescado y marisco.

► **Efectos en la salud.** A exposiciones altas y prolongadas en el tiempo, pueden provocar problemas de reproducción y de desarrollo, afectar al sistema inmunitario e interferir con hormonas y, así, causar cáncer.

Como siempre ocurre en estos casos, los efectos, de manifestarse, «lo harán a largo plazo», explica Sara Ibáñez, médica experta en medicina ambiental, que llama a controlar con más diligencia instalaciones como el vertedero y aplicar con más rigor las directivas bautizadas como 'Seveso', el pueblo italiano que en 1976 sufrió una catástrofe por la emisión incontrolada de dioxinas tras un gravísimo accidente en una industria química.

### Rapidez en los análisis

Hay una complicación extra que tiene que ver con el dominio de la situación. Según fuentes conocedoras de los procesos de control de emisiones, analizar la presencia de dioxinas en el aire es un proceso arduo que, en el caso de la incineradora Zabalgardi, por ejemplo, supone enviar muestras a laboratorios a cientos de kilómetros y esperar dos semanas los resultados. Que en este caso hayan tardado solo cinco días en llegar denota que las autoridades sanitarias están preocupadas. Los mismos medios también apuntan que la Autorización Ambiental Integrada que da luz verde a un vertedero como el de Zaldibar debería actualizarse para tener constancia, en cada momento, de los residuos que llegan a él y poder determinar la peligrosidad de un accidente como el que ahora estamos sufriendo.

## Los alcaldes de Ermua y Eibar piden a los vecinos que sigan las recomendaciones

E. MOLANO

BILBAO. La aparición de elevados niveles de dioxinas en los análisis realizados por el Ejecutivo el pasado domingo hizo ayer que los alcaldes de los municipios cercanos tuvieran que informar a toda velocidad a sus vecinos de las recomendaciones del Gobierno vasco. Cuando se produjo la comparecencia de los responsables del Departamento de Salud, el regidor de Zaldibar, José Luis Maiztegi, estaba justo en plena reunión con los residentes. Al de pocos minutos, en Ermua comenzaron a imprimir y colocar por diferentes puntos de la localidad el aviso para no realizar deporte intenso y no ventilar las casas, especialmente de noche. El alcalde llamó por teléfono a los colectivos deportivos de la localidad para trasladar los consejos de las autoridades.

«Hay que informar pero sin generar alarma», explicó Juan Carlos Abascal. «Se está pidiendo que se sigan las recomendaciones», dijo. Pero insistió en que «no son prohibiciones», por lo que no se van a cerrar las instalaciones deportivas. Tampoco se hará en Eibar, al menos por ahora. El primer edil, Miguel de los Toyos, explicó que aunque a su juicio los datos se han podido quedar «extemporáneos», Salud debe velar por la seguridad de la población. La tarde de ayer también trabajaba en avisar a los grupos municipales y a los colectivos sociales de las precauciones que deben tomar los vecinos, y especialmente, los que pertenecen a grupos de población «más sensibles». Hoy se colgará información en las instalaciones deportivas. «Se ha trasladado a los clubes, pero ellos mismos decidirán si mantienen sus encuentros o no», dijo. La alerta estará vigente hasta que Salud Pública emita un nuevo aviso.

## Febrero. Grandes oportunidades



### A1 Sportback

- S line, 25 TFSI, 70(95) kW(CV), 5 vel.
- PVP: 26.707,94€

AHORA  
19.600,48€

### A3 Sportback

- S line edición 35 TFSI, 110(150) kW(CV) S tronic
- PVP: 40.255,07€

AHORA  
29.453,92€

### A4 Allroad

- Quattro unlimited edición 45 TFSI, 180(245) kW(CV) S tronic
- PVP: 65.477,85€

AHORA  
50.148,12€

\*Precios sujetos a financiación mínima. Consultar condiciones en Alzaga Motor, válido para matriculaciones hasta el 28 de Febrero de 2020.

Alzaga

ALZAGA BOLUETA  
Ctra. Bilbao - Galdakao, 28  
48004 Bilbao

ALZAGA BILBAO  
Máximo Aguirre, 6  
48011 Bilbao

ALZAGA VITORIA  
Alto de Armentia, 8  
01007 Vitoria - Alava

www.alzagamotor.audi.es



# Prohíben la venta de alimentos de los caseríos cercanos hasta descartar riesgos

Agricultura recomienda a los baserritarras que si los consumen, lo hagan «con precaución» hasta que se reciban los resultados de los análisis la semana que viene

E. MOLANO

ZALDIBAR. En los alrededores del vertedero de Zaldibar hay caseríos de cuento, con riachuelos que cruzan prados como alfombras en los que las ovejas pacen tranquilas, indiferentes al desastre. Y muchas huertas en las que crecen hortalizas con buena pinta. Pero el alud, que obligó a cortar el suministro de agua potable de manantiales y pozos, desató mares de inquietud. Porque los vecinos no saben si los productos que cultivan y sus animales pueden estar contaminados.

Por si acaso, el Gobierno vasco prohibió ayer a los baserritarras su venta para descartar riesgos hasta que la próxima semana lleguen los resultados de los análisis de pastos, frutas y verduras y de los terrenos de los caseríos realizados a 30 centímetros de profundidad por los expertos. Los especialistas también recomendaron que «el autoconsumo» de estos productos se haga con precaución», explicó ayer Jesús Peña, secretario general de Presidencia del Ejecutivo. Recalcó que la decisión se toma de forma «preventiva» hasta que se descarte cualquier peligro.

La dirección de Agricultura del Gobierno vasco, dependiente del Departamento de Desarrollo Económico e Infraestructuras, junto con el área homóloga de la Diputación, se han encargado del control de la seguridad alimentaria de los productos locales. La sociedad pública Elika coordina a un grupo de expertos con la ayuda de dos laboratorios, Neiker y Azti, y el asesoramiento de un comité científico.



Técnicos equipados con mascarillas revisaron ayer el estado de canalizaciones y desagües. IGNACIO PÉREZ

El Consorcio de Aguas, mientras, ha contactado con el Ayuntamiento de Zaldibar para dar una solución a la media docena de viviendas del entorno del vertedero que bebían de manantiales propios y que ya no pueden hacerlo. Dos de ellas ya han sido

conectadas a la red del ente consorciado, que recibe los acopios de Oiz y Mañaria que abastecen a la localidad. El Consorcio aseguró que ha realizado controles adicionales y que el agua del grifo «es segura». Los técnicos del Gobierno vasco reforzarán es-

tos días la información a la población sobre la calidad del aire que respiran y del agua. En la tarde de ayer celebraron una reunión con ellos en Eitzaga. A las 19.00 horas del lunes, irán a Ermua y el martes se trasladarán a Eibar.

## Instalarán dos carpas en el propio vertedero para realizar las autopsias a los trabajadores

AINHOA DE LAS HERAS

BILBAO. La dirección del Instituto vasco de Medicina Legal y el responsable de la Policía Científica de la Ertzaintza han decidido, tras ponerlo en conocimiento del juzgado de guardia de Durango que ha abierto diligencias por el derrumbe del ver-

tedero, aplicar por primera vez en Euskadi el protocolo de grandes catástrofes.

En virtud de esta normativa, firmada en 2018, se creará un equipo conjunto de dos agentes de Policía Científica y dos forenses, en paralelo a los profesionales que se encuentren de guardia en ambas instituciones,

para que acudan a Zaldibar cuando se localicen los cuerpos de los dos trabajadores sepultados por el corrimiento de tierras. Todos los profesionales trabajarán cubiertos por un equipo de protección individual para evitar cualquier riesgo de contaminación.

Siguiendo las recomendacio-

nes recogidas en ese protocolo, está previsto instalar en la zona del incidente dos carpas. En una de ellas, y en el momento en que se consiga recuperar a los dos desaparecidos, sus restos serían sometidos a una descontaminación para eliminar restos de cualquier producto tóxico (en la escombrera se almacenaba amianto). Posteriormente, en la segunda, los cuerpos serían introducidos en cajas selladas.

En cuanto al reconocimiento de los cadáveres, se recabarán datos de los dos empleados

a través de sus familiares, tales como placas dentales, material de ADN o información de intervenciones quirúrgicas previas, para realizar la identificación oficial. Según ha podido saber este periódico, las autopsias se practicarían en el mismo escenario del rescate y no en la morgue del Palacio de Justicia de Bilbao, como sería lo normal. Posteriormente, serían trasladados directamente al tanatorio, donde lo más aconsejable, según los expertos consultados, es que sean incinerados.

### EN BREVE

#### SALIDA DE ERMUA Y EIBAR

### Manifestación hasta el barrio del vertedero

T. B. El barrio de Eitzaga, donde se ubica el vertedero de Zaldibar, recibirá esta tarde tres manifestaciones que partirán a las 17 horas desde Ermua, Eibar y Elgeta, tres de las localidades más próximas al lugar donde se produjo el derrumbe. Los convocantes, el movimiento Zaldibar argitu orain!, piden a los asistentes que acudan con una mascarilla como muestra de la preocupación ciudadana por los efectos ambientales que pueda acarrear el colapso del vertedero.

#### PARA LOS ERTZAINAS

### Exigen un control médico específico

E. C. El Sindicato Profesional de la Ertzaintza (SIPE) exige al Departamento de Seguridad que haga exámenes médicos específicos a los agentes que participaron el 6 de febrero en las labores de rescate en el vertedero. Estos policías estuvieron expuestos al amianto sin los medios de protección previstos para trabajar en entornos con esta sustancia tóxica. SIPE exige saber cómo se desinfectó también el vestuario y material utilizado aquel día.

#### PARA COLABORAR

### La empresa contrata un equipo de expertos

E. C. La empresa propietaria del vertedero de Zaldibar, Verter Recycling, ha contratado un equipo de técnicos expertos que pondrá a disposición del Gobierno vasco para desarrollar los planes de actuación en el vertedero. Aunque la compañía no ha detallado la labor que realizarán estos profesionales ni el nombre de la firma a la que pertenecen, sí ha indicado «que cuentan con amplia y contrastada trayectoria en situaciones similares».



El incendio sigue activo en el vertedero de Zaldibar, con emanaciones de un humo espeso. IGNACIO PÉREZ

## La contaminación deja al borde de la suspensión el derbi entre Eibar y Real

Los dos clubes, Liga y Federación esperarán a ver si las condiciones del aire mejoran para decidir hoy si el partido se juega mañana

ÁLVARO VICENTE

SAN SEBASTIÁN. El derbi entre el Eibar y la Real Sociedad, previsto para mañana a las 16.00 horas en Ipurua, está al borde de la suspensión. El partido se aplazará previsiblemente hasta la pró-

xima semana —puede que hasta el martes—, porque el Eibar se ve empujado a asumir la recomendación del Gobierno vasco para evitar el deporte al aire libre en las cercanías del vertedero de Zaldibar, lo que incluye el estadio de Ipurua, donde se esperaba un lleno con más de 7.000 espectadores. No obstante, los clubes, la Liga y la Federación Española de Fútbol han aplazado hasta hoy la decisión definitiva tras los contactos mantenidos anoche. Quieren ver, según sendos comunicados emitidos anoche por los equi-

pos y por la Federación, si «las condiciones del aire evolucionan favorablemente».

Esa mejora está absolutamente condicionada por la extinción del incendio que todavía permanece activo en el vertedero, y a la sociedad deportiva armera se le ha trasladado que las posibilidades de que el fuego esté apagado antes de mañana son muy escasas. En todo caso, los datos hechos públicos ayer corresponden a la medición efectuada el pasado día 9, por lo que es más que probable que ahora hayan

variado.

La contaminación detectada en el aire en los alrededores del vertedero ha llevado al Departamento de Salud a recomendar que no se juegue el derbi. La más

**La presidenta Amaia Gorostiza llamó anoche a su homólogo, Jokin Aperribay, para analizar la situación**

que posible suspensión se produce debido a que la presencia de dioxinas y furanos en el aire es mucho más alta de lo debido por los incendios originados en el vertedero de Zaldibar. Los responsables aseguran que los efectos nocivos tendrían que ver con una exposición prolongada, pero aun así han decidido tomar medidas «garantistas y de precaución».

La iniciativa la tomó la presidenta del Eibar, Amaia Gorostiza, quien entendió que lo mejor era seguir la recomendación del Gobierno vasco de no practicar deporte al aire libre y así se lo trasladó a su homólogo en la Real, Jokin Aperribay, a última hora de la noche. No obstante, tras hablar con Liga y Federación, optaron por aguardar a hoy para tomar una decisión definitiva.



### Tu inversión en coliving, ahora en el País Vasco.

Disfruta de una rentabilidad garantizada.

Kategora lanza el primer proyecto de coliving en pleno centro de Vitoria-Gasteiz.

Un apartahotel sostenible y versátil que responde a la creciente demanda de alojamiento de corta y media estancia.

Adquiere un apartamento totalmente equipado y gestionado profesionalmente, que te asegura una rentabilidad garantizada.

DESDE  
100.700 € + IVA

RENTABILIDAD NETA\* DEL  
6%

(\*) Rentabilidad estimada del 6% neta de gastos con un 1% de rentabilidad fija y el resto en renta variable.

Contacta con nosotros para más información.

info@kategora.com · 944 245 378

Gran Vía, 2. 48001 Bilbao · www.kategora.com/ura

160 M€  
En activos gestionados

3  
Países europeos

400  
Inversores internacionales

12  
Años de trayectoria

## Tres consejeros explicarán con Urkullu el martes su gestión ante el Parlamento

Beltrán de Heredia, San José y Arriola comparecerán por el desastre tras aceptar la Mesa las peticiones de EH Bildu, Podemos y PP

TERRY BASTERRA

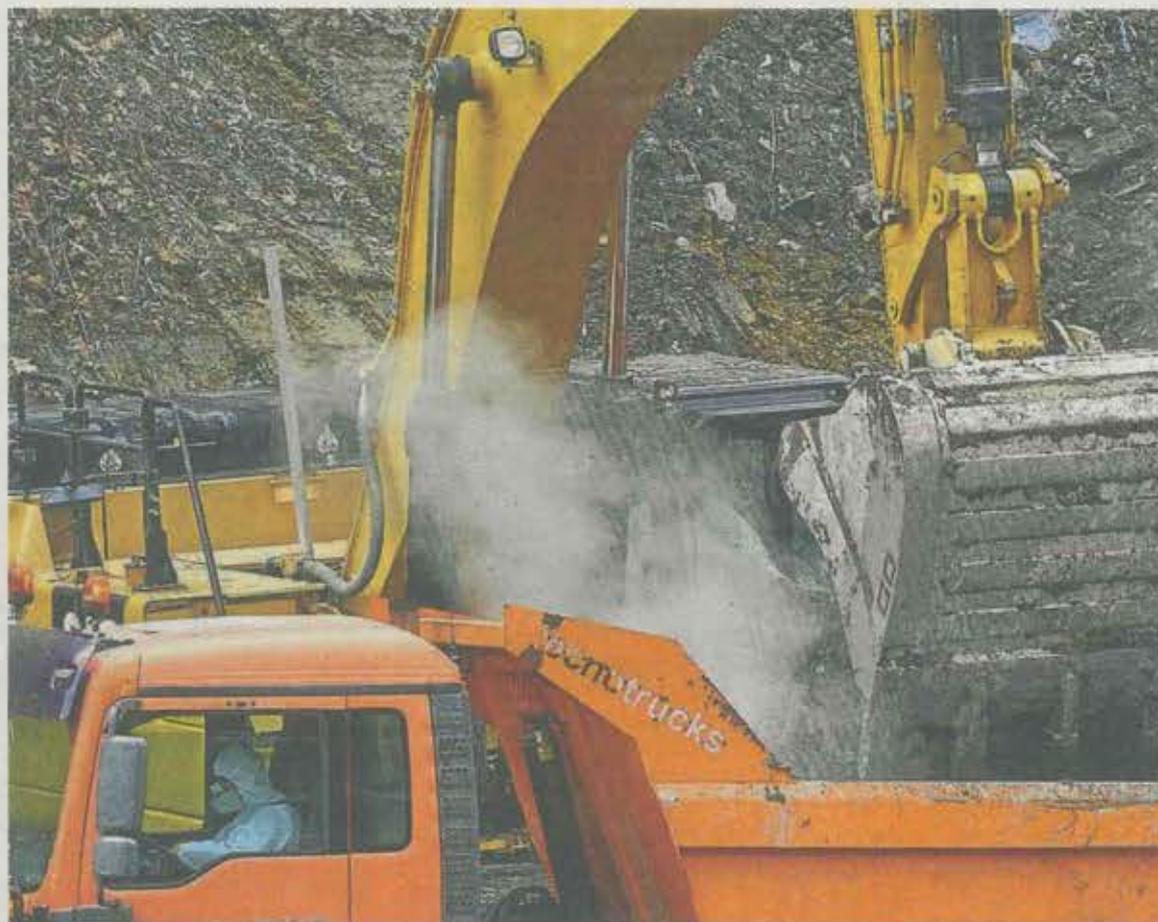
BILBAO. Iñigo Urkullu no comparecerá solo el martes en el Parlamento. Le acompañarán sus consejeros de Medio Ambiente, Seguridad y Trabajo para explicar la gestión del Gobierno vasco en relación al derrumbe del vertedero de Zaldibar. La Mesa de la Diputación Permanente, que sustituye al pleno en periodos inhábiles y cuando la Cámara está disuelta, ha decidido admitir la solicitud de EH Bildu, Elkarrekin, Podemos y Partido Popular para que el lehendakari aclare cómo ha actuado su Ejecutivo tras el colapso de la escombrera. Con él lo harán los máximos dirigentes de los tres departamentos implicados: Iñaki Arriola, Estefanía Beltrán de Heredia y María Jesús San José.

La comparecencia tendrá lugar en plena campaña preelectoral. La actuación del Gobierno vasco en el derrumbe que mantie-

ne sepultados a dos trabajadores está siendo criticada desde las filas de la oposición. Ayer el PP, a través de su secretaria general en Euskadi, Amaya Fernández, advirtió que pedirán «responsabilidades políticas» si las explicaciones de los responsables del Ejecutivo autónomo no les aclaran las dudas surgidas. Y acusan ya al Gobierno y a la Diputación de «ocultación de información en torno a este desgraciado hecho». Los populares preguntarán el martes por qué si los trabajadores «advirtieron» de la aparición de grietas en el vertedero y «tenían dudas sobre la estabilidad del terreno», el Ejecutivo «no detectó esta circunstancia, y si lo hizo, por qué no actuó con la celeridad que este tipo de situaciones exigen».

### «Hasta el último detalle»

Idoia Mendia, por su parte, respaldó la actuación del Gobierno en esta crisis. La secretaria general del PSE defendió ayer que el conjunto de instituciones vascas están trabajando, «desde el minuto uno por poner solución al accidente». Destacó, además, que hay una investigación judicial «en marcha» que permitirá «esclarecer hasta el último detalle, no sólo las



Trabajos de desescombro en la zona afectada por el derrumbe del vertedero.. IGNACIO PÉREZ

causas de lo ocurrido, sino las responsabilidades» que se deriven de esta catástrofe.

Para UGT lo sucedido en Zaldibar «nos tiene que hacer aprender» para fortalecer la prevención de riesgos laborales. Debe servir además, apuntó su secretario general en Euskadi, Raúl Arza, para que el Gobierno elabore un registro actualizado sobre «el número de vertederos que hay en Euskadi, las condiciones en las que están sus instalaciones y los materiales que almacenan».

### Ermua valora personarse contra Verter Recycling

El Ayuntamiento de Ermua sigue los pasos del Gobierno vasco y valora personarse como acusación particular si la investigación abierta por el Juzgado de Instrucción número 1 de Durango a Verter Recycling por «presunto delito medioambiental y laboral» llega a

los tribunales. El alcalde, el socialista Juan Carlos Abascal, justificó la decisión en que el derrumbe del vertedero de Zaldibar es un suceso del que «no somos responsables, pero sí afectados». El regidor tiene la certeza de que «judicialmente la causa seguirá adelante y será un proceso largo». Y avanzó que el Ayuntamiento pondrá todo lo que esté en su mano para «esclarecer» lo ocurrido.

**AISLA HOME**

**AISLAMOS TU HOGAR** ¡En 1 día y SIN OBRA!

Mejora el confort de tu vivienda con un aislamiento térmico de calidad. En AISLAHOME te ofrecemos las soluciones más efectivas y económicas del mercado.

Llámanos al **944 348 824**  
aislahome.es

¿Tu casa es un congelador en invierno y un horno en verano?





Zaldibar. Al fondo, se observa parte de la avalancha ocasionada por el colapso del vertedero. IGNACIO PÉREZ

## Localizan la zona en la que estarían sepultados los desaparecidos

Especialistas asesorados por geólogos tratarán de estabilizar el terreno para que los rescatadores rastreen «dos sectores prioritarios»

EVA MOLANO

ZALDIBAR. Los responsables del operativo de rescate ya han localizado la zona en la que podrían hallarse Alberto Sololuze y Joaquín Beltrán, los dos trabajadores sepultados hace ya nueve días por la terrible avalancha en el vertedero de Zaldibar. Los operarios se encontrarían en las inmediaciones de la báscula de pesaje de la escombrera y de las oficinas de la planta. Ésas eran las zonas en las que estaban trabajando en el momento del accidente. Estarían a la misma altura, aproximadamente, pero en extremos opuestos de la 'lengua de residuos', lo que complica aún más las tareas de búsqueda.

Los responsables del operativo han definido dos zonas prioritarias de búsqueda en base a esta hipótesis. La 'roja', donde estaba ubicado el pesaje antes del siniestro, y la 'naranja', donde el terreno es mucho más inestable y a la que resultará mucho más complicado acceder, según confirmó ayer el viceconsejero del Departamento de Seguridad, Josu Zubiaga, tras la reunión diaria la mesa de crisis.

En la zona 'roja' ya se trabajaba antes de que los geólogos obligaran a parar la búsqueda por última vez por peligro de derrumbe. Aunque se confía en que los equipos de rescate puedan alcanzar estas zonas cuanto antes, nadie oculta que la búsqueda puede ir para largo. Podrá ser interrumpida si la seguridad de las brigadas se ve comprometida en cualquier momento, como ha sucedido hasta

ahora, tal y como recordaron ayer los responsables del operativo.

Pero ya se han dado pasos. Varias máquinas excavadoras han abierto un vial de acceso a través del monte, talando pinos, hasta un sector del vertedero en el que pueden empezar a estabilizar el terreno. A partir de hoy mismo podrán comenzar a retirar tierras y «a desmontar la masa que presiona la zona» en la que podrían estar los dos desaparecidos para que los equipos de rescate entren con todas las garantías de seguridad. Sin peligro de que el vertedero se les caiga encima.

En paralelo, los equipos de emergencias se reunieron ayer con el jefe de los geólogos forales para determinar las zonas en las que pueden penetrar ya sin necesidad de retirar tierras ni correr riesgos, aunque las posibilidades de hallarles en esos sitios sean menores, para así «descartar» zonas de búsqueda.

### Controles

El equipo de geólogos y especialistas en obra contratado por diferentes administraciones coordinará todas las tareas. Aunque ya monitorizan la zona constantemente para alertar de cualquier indicio de corrimiento, adquirirán, si cabe, un mayor protagonismo porque serán los que deberán dar luz verde a la entrada de maquinaria y de rescate y activar los protocolos de alerta. «La ingeniería nos tendrá que llevar el rescate y no al revés», ilustró ayer el alcalde de Zaldibar, José Luis Maiztegi. «En todo momento vamos a depender de estos especialistas», abundó. Para ello, se ha contratado a los «mejores expertos en este campo», según los portavoces del operativo. Entre ellos a catedráticos de la Universidad de Cantabria y de la de Barcelona, para que se unan al equipo.

do hablan del colapso del vertedero y del «desastre» de las tareas de rescate. «Llevaba tiempo diciendo que había que parar, sobre todo cuando aparecieron las grietas. Pero la codicia de los responsables del vertedero les impedía parar. Para nosotros es un asesinato. Tienen las manos manchadas de sangre», lanzan.

Su familia tampoco puede contener la frustración que les ha generado el operativo de rescate. «Les ha quedado grande. Hemos sufrido una descoordinación

terrible. Nadie sabía bien lo que tenía que hacer. Incluso los protocolos de las primeras 72 horas, cuando más posibilidades había de que siguiesen con vida, entorpecieron el rescate», denuncian.

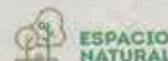
Bego y Gema tienen palabras de agradecimiento hacia los profesionales de emergencias que han estado «dando la cara» cuando los políticos «se escondían». Se acuerdan en especial de José Antonio, Pedro e Iñaki. Sienten especial dolor por la palabras del

lehendakari, Iñigo Urkullu, cuando dijo que no tenía sentido «estar por estar» cuando le preguntaron por qué no había ido a visitar la 'zona cero' de Zaldibar. «Lo que queremos es que dejen trabajar a los profesionales», dicen. En este sentido, lamentan que los mensajes que lanzan desde la mesa de crisis no se ajusten con la realidad. «Sólo están trabajando en dos turnos por el amianto cuando deberían estar buscándoles las 24 horas del día», insisten.



**Mendizadi**  
Residencial

Nueva promoción de viviendas libres, en la nueva expansión de Bilbao, junto al Polideportivo de Rekalde. Zona residencial ya consolidada con todo lo que tu familia necesita. Plantas bajas con jardín o viviendas en altura con amplias terrazas. Máximo confort y eficiencia energética.



ESPACIO NATURAL



SIEMPRE CONECTADO



TERRAZAS Y JARDINES

**jaureguizar**

Más información: 944 70 20 70 // jaureg.com

# El agua de la red reúne todas las garantías de salubridad al llegar a Eibar desde Urkullu

El departamento de Salud y Gipuzkoa Urak realizan mediciones para confirmar que no hay riesgo

A. E.

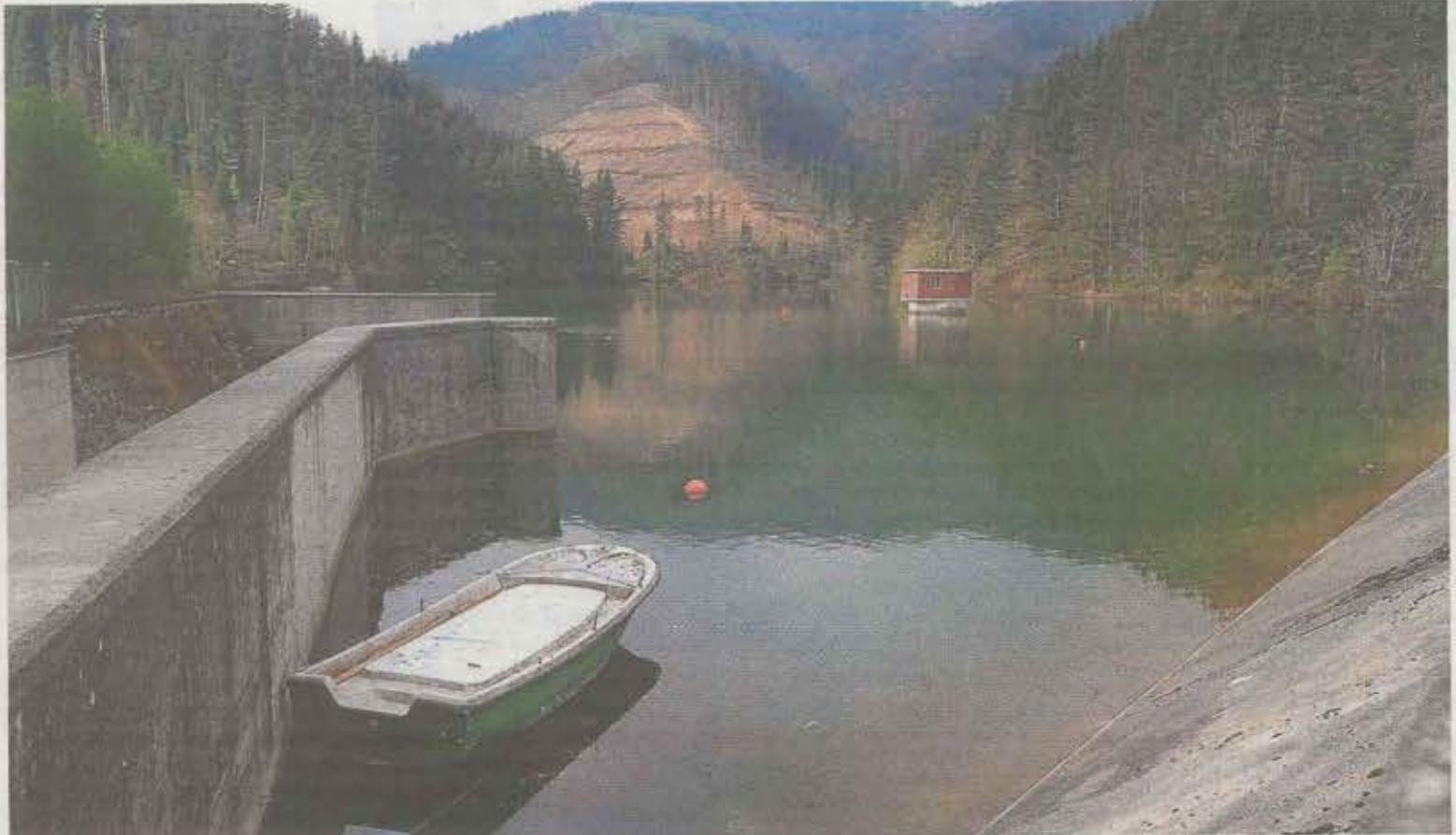
**EIBAR.** El departamento de Salud del Gobierno Vasco y Gipuzkoa Urak han comunicado que el agua de consumo público reúne todas las garantías de seguridad y que los vecinos de los municipios como Eibar o Ermua «pueden beber agua del grifo con total seguridad», no detectándose la presencia de amianto, aunque se van a reforzar los controles de la calidad del aire, con dos muestreos al día.

En una nota remitida, el departamento de Salud del Gobierno Vasco indica que «el muestreo realizado en el agua de consumo y en el aire de las localidades más cercanas al desprendimiento del vertedero de Zaldibar han demostrado de que no hay riesgos para la salud asociados al incidente».

Asimismo, Gipuzkoa Urak afirma que «el vertedero y, por lo tanto el desprendimiento, se encuentran a más de un kilómetro, en línea recta del embalse y no ha causado ninguna afección al agua embalsada». También, se informa de que «diferentes entidades están realizando un seguimiento exhaustivo en la zona, tomando periódicamente muestras en las redes de abastecimiento de agua y vigilando la calidad del aire en colaboración con la Viceconsejería de Medio Ambiente».

El último informe de situación elaborado por el Departamento de Salud, concluye que los vecinos próximos al vertedero pueden consumir agua de grifo con total seguridad.

En estos momentos cabe recordar que Eibar se abastece del embalse de Urkullu. Fue a consecuencia del derrumbe del vertedero cuando se decidió que



Tras el derrumbe del vertedero de Zaldibar, Aixola ha dejado de suministrar a Eibar, procediendo todo el líquido de Urkullu. MIKEL ASKASIBAR

**Antes del derrumbe del vertedero, un 70 % del agua de red procedía de la presa de Debagoiena y un 30%, de Aixola**

todo Eibar se suministrase de Urkullu, cuando habitualmente recogía un 70 por ciento de la presa de Debagoiena y el otro 30 por ciento procedía de Aixola. Por otro lado, la localidad de Zaldibar se abastece de la red del Consorcio de Aguas Bilbao Bizkaia, donde no se ha detectado ninguna incidencia en la calidad del agua. Y, Ermua, por su parte, se abastece del embalse de Aixola, más próximo al vertedero, pero en diferente vertiente. Según indican en la nota, «la

**Una nueva movilización desde Amaña hasta Eizaga**

Una nueva manifestación se celebra esta tarde exigiendo que «se esclarezca» el derrumbe del vertedero de Zaldibar. La movilización partirá desde la rotonda de Amaña, a las 17.00 horas, para dirigirse al barrio de Eizaga. En la convocatoria realizada por un colectivo se indica que la movilización consta de la formación

de tres columnas que se reunirán en Eizaga, en donde se juntará con otra que parte de Ermua, a las 17.00 horas y otra que bajará desde Elgeta, con salida a las 16.30 horas. Según la nota remitida, «el lunes tomamos las calles de Eibar, Zaldibar y Ermua para pedir que se esclarezca lo ocurrido en el vertedero. Pero la postura del Gobierno Vasco no ha cambiado desde entonces y pedimos la inmediata recuperación de los cuerpos de los desaparecidos».

evaluación hidrogeológica realizada por la Agencia Vasca del Agua URA descarta la afección a Aixola desde el emplazamiento

del vertedero. Los controles realizados y la muestra tomada en el depósito de entrada a la red de abastecimiento no han detecta-

do ninguna afección». En cuanto a la vigilancia de la calidad del aire, apuntan desde el Gobierno Vasco que «se están realizando muestreos de forma continua, y los resultados muestran un perfil de compuestos orgánicos muy similar a los que se han obtenido en los últimos años en entornos urbanos. Aun así, los técnicos admiten que la mezcla de estos compuestos puede generar molestias por olores».

Los análisis confirman también «el negativo» en amianto, ya que no se han detectado fibras de esta sustancia. De todos modos, se mantendrá el muestreo durante los próximos días, tomando dos muestras al día», aseguran. El Gobierno Vasco ha colocado en Txaltxa Zelai una furgoneta que mide la calidad del aire.

## El teatro Coliseo acoge un concierto lírico con la interpretación de varios géneros

A.E.

**EIBAR.** Las voces de In Cantibus ofrecen hoy, en el teatro Coliseo, a las 20.30 horas, un concierto lírico con la participación de Elena Roldán (contralto), Iker Freire (tenor), María Montes (soprano) e

Itsasne Monasterio (piano), solistas de la Orquesta de Cámara de Bilbao. El concierto es un recorrido por distintos géneros y estilos musicales: canciones barrocas, ópera, zarzuela... con diferentes autores que dan al oyente una idea general de lo variado

de la música clásica. Es esta variedad lo que permite conseguir que este concierto sea ameno y atrayente, sumergiendo al espectador durante la representación en un ambiente clásico amable y muy entretenido. En esta dirección, el trío de voces ofrecerá, en



La ermuarra Elena Roldán.

un principio, obra barroca, para seguir con canciones napolitanas y se terminará con zarzuela. Según fuentes del grupo, «la zarzuela gusta mucho a la gente, así que iremos 'in crescendo'. Cantaremos en solitario, por parejas y los tres juntos». La ermuarra Elena Roldán, que participa en la gala lírica destacaba que «cada vez existe una mayor afición al canto y a los conciertos, buena prueba es la importante afluencia con la que cuentan todos los que se organizan».

{ asteari zeharka begira } Pello Otxandiano

# Zaldibar

**Z**aldibarko gertakarien harira ikusi eta entzun ditugunak esperantzarako baino etsipenerako tarte gehiago uzten digute euskal herritarrok zabortege handi bat den mundu honetako txoko apartatu honetan erreferentzia berri bat, berdinzalea, justizia sozialean eta garapen eredu orekatu eta jasangarrian oinarritua, sortzeko gai izan gaitezkeela uste dugunoi. Halaxe da, izan ere, etsigarria, Urkulluk hezuramaitzen duen politikagintza eta lidergo eredu.

Izugarria da kolapso ekologikotik gertuegi gauden garaiotan halako hondamendi ekologiko baten aurrean Eusko Jaurlaritzak adierazi duen arduragabekeria, lan istripuztat eta zorigaitz naturalizat joz gertatutakoa, ardura politiko oro ukatuz. Deitoragarria da ikuspegi askotatik, hildako langile bi eta milaka kaltetu tarteko, lau egunez herritarren eta oposizioko taldeen eskaerei muzin egin eta adierazpen bakar bat, keinu simple bat egin ez izana. Gertaeren ondorengo lehen agerpen publikoa hauteskundeak deitzeko baliatzea, argibiderik emateko inolako asmorik gabe, erregimen autoritarioenen pareko nagusikeria eta harrokeriaz jokatzeko da. Zer esan komunikabide nagusien boterearekiko subordinazioaz eta PNVk ETaren komodina atera izanaz.

Modu askotan izendatu daiteke Urkulluren lidergo instituzionalak hartu duen jite hau. Niri horrelako politikagintzak geure herri gaitasunetan duen eragin kaltegarriak kezkatzen nau gehien. Izan ere, sinetsita nago badagoela humus berdinzale bat herri honetan. Badakagula sen komunitarioa, gaitasun autoeratzailerik gaurko eta biharko erronka sozialei erantzun berritzaileak emateko, Euskal Herria eta gure egiteko modu komunitarioa munduan posizionatzeko anbizioa izan dezakeena.

Irudi luke Urkulluk anbizio hori itzali nahi duela, hain zuzen. Jendarte otzana nahi du, hauteskundeetan boza eman eta politikaz paso egiten duena. Ez du beste

ezer nahi bera eta herritar bakartuen artean. Mespretxatu egiten du jendarte antolatua, politizatua. Eta haserre plantak eginaz erantzuten du herritarrek edo kazetariak interpelatzen dutenean.

Euskal egitasmoak –deitu burujabetzea, deitu nazio-gintza; finean, Euskal Herria komunitate gisa autoeratu nahi duen politikagintza– lidergo politiko sendoa behar du. Gure balio komunitario berdinzaleak hauspotuko dituena, inspiratuko gaituena, anbizioa proiektatuko duena, geure gaitasunak askatzen lagunduko diguna. Horren guztiaren kontrako lidergo eredu da Urkullurena. Irudi luke, gainera, planifikatua ere badela, intenzionalitate bat dagoela euskal jendartea intelektualki eta moralki pobretzeko. Horrela, denak bere horretan jarrai dezan, eta, berak, zabor mendiaren gailurrean, goitik behera begiratu herritarroi.

Urkulluk jendarte otzana nahi du,  
hauteskundeetan boza eman eta politikaz  
paso egiten duena. Ez du beste ezer nahi  
bera eta herritar bakartuen artean

Herriak Urkullu maite du Urkulluk herria baino gehiago. Ez gaitezen itsutu, ordea. Badakigu zer ez dugun egin behar, nola ez dugun jokatu behar. Badu gauza on bat Urkulluren nagusigoak: kultura politiko alternatibo baten eraikuntzarako tarte zabala uzten duela, lidergo berriak irudikatzen antitesi bat eskaintzen digula.

Sinn Feinen emaitzek esperantzara lotzen gaituzte, joera bat konfirmatzen baitute: ezkerreko subiranismoa sendotzen ari dela eragile eraldatzaile gisa Europa mendebaldean. Hauteskundeak deitu ditu Urkulluk apirilaren 5ean. Hilabete eta erdi eskas alternatiba badagoela ikusarazteko. Garaiko erronka kolosalek beste-lako lidergoak eskatzen dituztela adierazteko, herri sektore aurrerazale, abertzale, soberanistekin konektatu eta proiektu partekatu bat eskaintzeko. •